



Canadian International Merchandise Trade

October 1998



Le commerce International de marchandises du Canada

Octobre 1998

Data in many forms

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to obtain more information

Inquiries about this product and related statistics or services should be directed to: Marketing and Client Services Section, International Trade Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: (613) 951-9647), Facsimile Number (1-613-0117) or (1-800-664-0055) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(403) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

You can also visit our World Wide Web site:
<http://www.statcan.ca>

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialling area of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1 800 263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1 800 363-7629
Order-only line (Canada and United States)	1 800 267-6677

Ordering/Subscription information

All prices exclude sales tax

Catalogue no. 65-001-XPB, is published (periodicity) as a standard paper product. The prices for delivery in Canada are \$19.00 per issue and \$188.00 for a one-year subscription, and outside Canada for US \$19.00 per issue and US \$188.00 for a one-year subscription. Please order by mail, at Statistics Canada, Dissemination Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6; by phone, at (613) 951-7277 or 1 800 770-1033; by fax, at (613) 951-1584 or 1 800 889-9734; or by Internet, at order@statcan.ca. For changes of address, please provide both old and new addresses. Statistics Canada products may also be purchased from authorized agents, bookstores and local Statistics Canada offices.

This product is also available on the Internet as Catalogue no. 65-001-XIB for CDN \$14.00 per issue or CDN \$141.00 for a one-year subscription. Users can obtain single issues or subscribe at <http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/feepub.cgi>.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur Internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinaire et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section du marketing et des services à la clientèle, Division du commerce international, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-9647), numéro de télécopieur (1-613-951-0117) ou (1-800-664-0055) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada :

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(403) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

Vous pouvez également visiter notre site sur le Web :
<http://www.statcan.ca>

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Numéro pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1 800 267-6677

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Les prix ne comprennent pas les taxes de vente

Le produit n° 65-001-XPB au catalogue paraît (périodicité) en version imprimée standard. Au Canada, un numéro coûte 19 \$ et un abonnement d'un an coûte 188 \$. À l'extérieur du Canada, un numéro coûte 19 \$US et un abonnement d'un an coûte 188 \$US. Veuillez commander par la poste, en écrivant à Statistique Canada, Division de la diffusion, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6; par téléphone, en composant le (613) 951-7277 ou le 1 800 770-1033; par télécopieur, en composant le (613) 951-1584 ou le 1 800 889-9734; ou par Internet, en vous rendant à order@statcan.ca. Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresses. On peut aussi se procurer les produits de Statistique Canada auprès des agents autorisés, dans les librairies et dans les bureaux régionaux de Statistique Canada.

On peut aussi se procurer ce produit sur Internet (n° 65-001-XIB au catalogue). Un numéro coûte 14 \$CAN et un abonnement d'un an coûte 141 \$CAN. Pour obtenir un numéro de ce produit ou s'y abonner, les utilisateurs sont priés de se rendre à http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/feepub_f.cgi.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois et dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada
International Trade Division

Canadian International Merchandise Trade

October 1998

Statistique Canada
Division du commerce international

Le commerce international de marchandises du Canada

Octobre 1998

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1998

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

December 1998

Catalogue no. 65-001-XPB, Vol. 52, no. 10
ISSN 1198-7391

Catalogue no. 65-001-XIB, Vol. 52, no. 10
ISSN 1480-8781

Frequency: Monthly

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1998

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Décembre 1998

N° 65-001-XPB au catalogue, vol. 52, no 10
ISSN 1198-7391

N° 65-001-XIB au catalogue, vol. 52, no 10
ISSN 1480-8781

Périodicité: mensuelle

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, et les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- ... figures not appropriate
- nil or zero
- amount too small to be expressed

Note to Users

All totals are calculated from full figures and rounded independently; consequently, totals may not equal the sum of their components.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- ... n'ayant pas lieu de figurer
- néant ou zéro
- nombres infimes

Note aux utilisateurs

Les totaux sont calculés à partir de chiffres complets en dollars et sont arrondis indépendamment; par conséquent, les totaux peuvent ne pas être égaux à la somme de leurs composantes.

This publication was prepared under the direction of:

David Dodds, Director, International Trade Division (613) 951-9733
Jim Tebrake, Analyst, Analysis Unit (613) 951-0282
Raymond Dubuisson, Analyst, Price Indexes Unit (613) 951-6845
Fabienne Leclerc, Analyst, Analysis Unit (613) 951-6856
Gary McCullough, Head, Publications Unit (613) 951-0084

Also contributing to this issue: For manuscript design: Vie Weatherby (613) 951-4801

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

David Dodds, Directeur, Division du commerce international (613) 951-9733
Jim Tebrake, Analyste, Sous-section de l'analyse (613) 951-0282
Raymond Dubuisson, Analyste, Sous-section des indices de prix (613) 951-6845
Fabienne Leclerc, Analyste, Sous-section de l'analyse (613) 951-6856
Gary McCullough, Chef, Sous-section des publications (613) 951-0084

A également contribué à la rédaction de ce numéro : et à la mise en page: Vie Weatherby (613) 951-4801

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences – Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 – 1984.



Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'American National Standard for Information Sciences – "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 1984.



Table of Contents

	Page
Highlights	5

Analysis

The Month in Trade	7
Price Movements	9
Revisions	11

Text Tables

1. Merchandise Trade by Principal Trading Area (Balance of Payments Basis)	12
2. Reconciliation of Customs and Balance of Payments Trade Data	13

Feature Articles	14
-------------------------------	-----------

Analytical Tables

Tables

1. Merchandise Trade of Canada	16
2. Exports by Commodity Groupings	18
3. Domestic Exports to Principal Trading Areas (current month)	22
4. Domestic Exports to Principal Trading Areas (year to date)	23
5. Domestic Exports by Country	24
6. Exports by Province of Origin (current month)	28
7. Exports by Province of Origin (year to date)	29
8. Imports by Commodity Groupings	30
9. Imports from Principal Trading Areas (current month)	34

Table des matières

	Page
Faits saillants	5

Analyse

Résultats du mois	7
Mouvements des prix	9
Révisions	11

Tableaux explicatif

1. Commerce de marchandises par marchés principaux (base de la balance des paiements)	12
2. Rapprochement de données - base douanière et base de la balance des paiements	13

Études spéciales	14
-------------------------------	-----------

Tableaux analytiques

Tableaux

1. Commerce de marchandises du Canada	16
2. Exportations par groupe de marchandises	18
3. Exportations nationales vers les marchés principaux (mois courant)	22
4. Exportations nationales vers les marchés principaux (données cumulées)	23
5. Exportations nationales par pays	24
6. Exportations par province d'origine (mois courant)	28
7. Exportations par province d'origine (données cumulées)	29
8. Importations par groupe de marchandises	30
9. Importations en provenance des marchés principaux (mois courant)	34

Table of Contents - concluded

Table des matières - fin

	Page		Page
10. Imports from Principal Trading Areas (year to date)	35	10. Importations en provenance des marchés principaux (données cumulées)	35
11. Imports by Country	36	11. Importations par pays	36
12. Imports by Province of Clearance (current month)	40	12. Importations par province de dédouanement (mois courant)	40
13. Imports by Province of Clearance (year to date)	41	13. Importations par province de dédouanement (données cumulées)	41
For Further Reading	42	Lectures suggérées	42
Technical Notes	43	Notes techniques	43

Highlights

October 1998

After a slight decline in September, exports gained 4.2% in October, mainly due to a sharp increase in automotive product exports, and a rebound in machinery and equipment and forestry product exports. Increased exports of automotive products contributed to the strong recovery of exports to the United States. Exports to non-OECD countries rose \$230 million, chiefly because of higher exports of electronics and computers. In contrast, exports to Japan continued their downward trend.

Imports continued their upward trend, rising 2.9% in October. Although there was growth in all sectors except energy, October's increase was fuelled mainly by imports of automotive products, industrial goods and machinery and equipment. Machinery and equipment imports recorded their seventh consecutive increase.

The trade balance rose \$418 million, from a revised \$1.5 billion in September to \$1.9 billion in October.

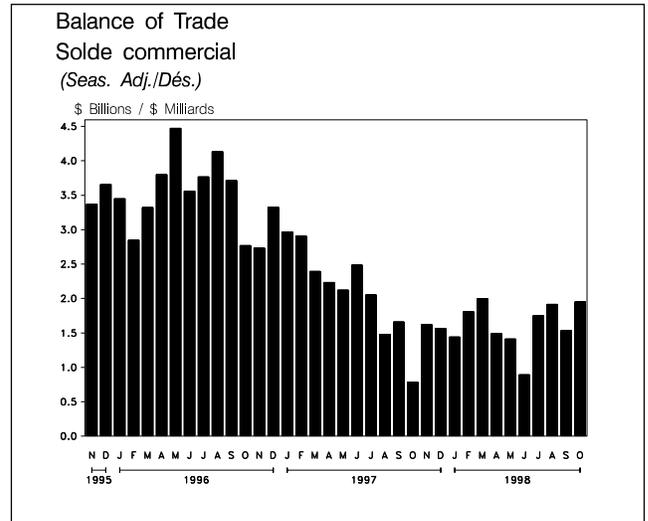
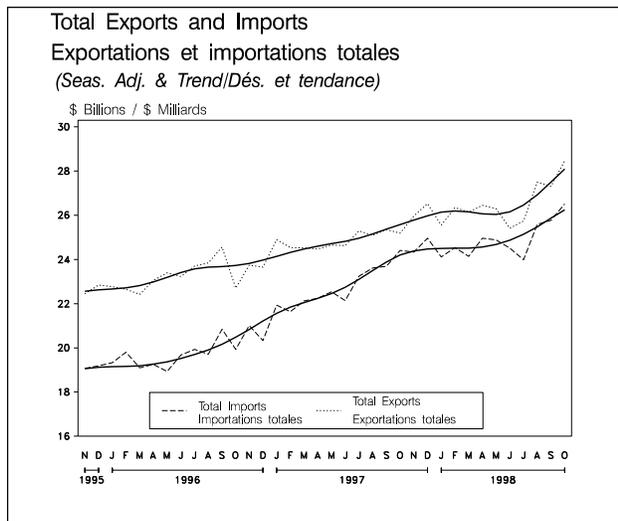
Faits saillants

Octobre 1998

Après un léger repli en septembre, les exportations ont bondi de 4,2% en octobre. La très forte hausse des exportations de produits de l'automobile, ainsi que le regain des exportations de machinerie et équipements et de produits forestiers ont été les principaux vecteurs de cette situation. Les exportations vers les États-Unis ont connu une forte reprise, causée principalement par la forte hausse des exportations de produits de l'automobile. Les exportations vers les pays non membres de l'OCDE ont aussi enregistré une hausse spectaculaire de \$230 millions, en raison principalement d'exportations de matériel électronique et d'ordinateurs, alors que les exportations vers le Japon ont poursuivi leur tendance à la baisse.

Les importations ont poursuivi leur tendance à la hausse, augmentant de 2,9% en octobre. Quoique tous les secteurs sauf l'énergie aient connu une augmentation, ce sont les importations de produits de l'automobile, de biens industriels et de la machinerie et de l'équipement qui ont le plus contribué à la hausse. Les importations de machinerie et équipement ont ainsi enregistré une septième hausse mensuelle consécutive.

La balance commerciale est passée de \$1,5 milliard (montant révisé) en septembre à \$1,9 milliard en octobre, soit une hausse de \$418 millions.



Note to users

Merchandise trade statistics are provided on both a Customs and a Balance of Payments (BOP) basis at the level of total exports and total imports. The trade balance (surplus or deficit) is published by principal trading area and at the total level on a Balance of Payments basis only. Detailed geographic information is presented on a Customs basis only.

Analysts interested in specific commodity flows are encouraged to use the Balance of Payments basis information.

Those interested in macroeconomic issues should use the BOP figures, along with the rest of the current account, which includes services transactions, investment income and transfers.

Note aux utilisateurs

Les statistiques sur le commerce de marchandises sont disponibles sur base douanière et sur base de la Balance des paiements (BDP) au niveau du total des exportations et des importations. La balance commerciale (excédent ou déficit) est publiée par marchés principaux sur la base de la Balance des paiements seulement. Les données détaillées par région géographique sont présentées uniquement sur base douanière.

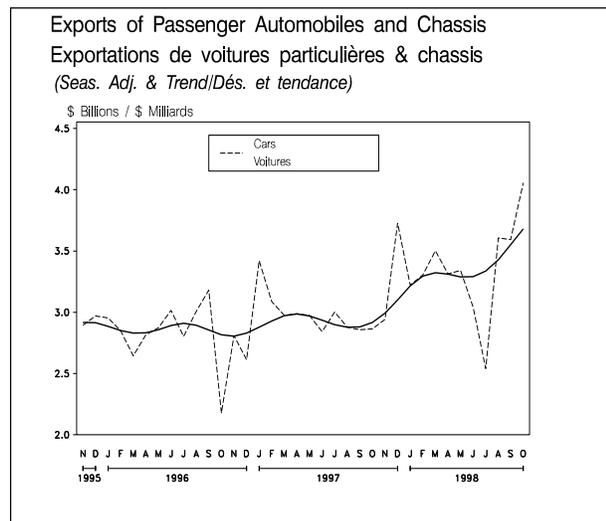
Les analystes qui s'intéressent à des données pour certains flux de marchandises sont invités à utiliser les données sur la base de la Balance des paiements.

Ceux qui se préoccupent plutôt de la dimension macroéconomique doivent utiliser les chiffres sur base de la BDP ainsi que les autres composantes du compte courant, qui comprennent les opérations au titre des services, les revenus de placements et les transferts.

This month in trade

Exports rebound in October

Automotive exports jumped 9.6% in October, surpassing \$7 billion. Although all sub-sectors posted strong gains, the strongest growth was in passenger car exports (12.9%), most of which were to the United States. A large part of the growth reflects an end to the rail backlog which resulted in cars that were produced in previous months being exported in October.



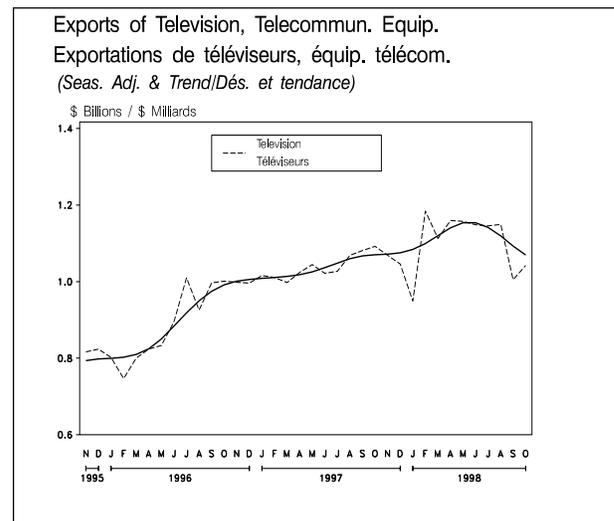
After a two-month decline, exports of machinery and equipment rebounded in October. Larger than normal exports of television and telecommunication equipment to South America, electrical hardware to France and aircraft to the United States contributed most to the growth in this sector. Computer exports continued their downward trend, in large part due to a restructuring in this sector over the past several months.

Exports of forestry products gained ground in October. Exports of newsprint to South America and the United States rose significantly, both in volume and price, despite the October drop in Canadian production. Lumber exports to the United States rose, although prices fell slightly. Exports of forestry products to Japan continued to fall, as Japanese demand remained low.

Résultat du mois

Les exportations reprennent de la vigueur en octobre

Les exportations de produits de l'automobile ont bondi de 9,6%, en octobre, dépassant les 7 milliards de dollars. Bien que tous les sous-secteurs aient augmenté fortement, ce sont les voitures particulières qui ont connu la plus forte hausse (12,9%). La majorité de ces exportations a été acheminée vers les États-Unis. La fin de la congestion ferroviaire a principalement contribué à cette situation, en permettant aux automobiles produites les mois passés d'être exportées en octobre.



Après avoir connu deux mois de repli, les exportations de machinerie et équipements ont connu un regain, en octobre. Des exportations importantes d'équipement de télévision et de télécommunication vers l'Amérique du Sud, de matériel électrique vers la France et d'avions vers les États-Unis ont poussé ce secteur à la hausse. Les exportations d'ordinateurs ont poursuivi leur tendance à la baisse, en raison principalement de la restructuration qui prévaut dans ce secteur depuis plusieurs mois.

Les exportations de produits forestiers ont connu un regain, en octobre. Les exportations de papier journal vers l'Amérique du Sud et les États-Unis ont connu une forte croissance, tant en volume qu'en prix, malgré la baisse de la production canadienne en octobre. Les exportations de bois d'œuvre vers les États-Unis ont aussi augmenté quoique le prix ait légèrement diminué. La demande japonaise, quant à elle, restée anémique.

Grain exports remain strong

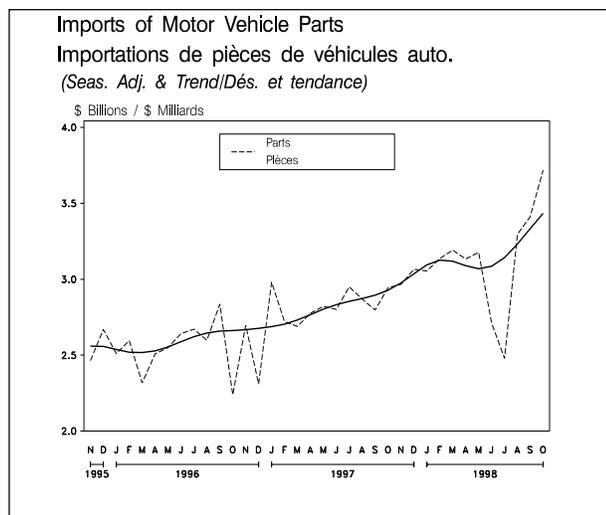
Agricultural exports rose slightly in October, with increases for wheat being almost entirely offset by declines for rapeseed and other grain. Wheat exports rose sharply, particularly exports to South America and Asia, with the increase in volume offsetting low wheat prices. However, in spite of October's increase, wheat exports were 32% lower than in October 1997. Exports of rapeseed and other grain declined from last month's record levels, but still remained very strong.

Energy sector decline caused by a drop in natural gas exports to the United States

Exports of energy products registered a 1.3% drop in October. The main contributor to this decline was natural gas to the United States, which fell 5.6% between September and October. This drop was due in most part to the unprecedented mild weather being experienced throughout the Northern United States. The decline in total energy product exports was moderated by an increase in the value of crude oil exports used to replenish inventories in the United States.

Automotive product imports exert upward pressure on total imports

Automotive imports grew for the third consecutive month, increasing by 9.3% in October. Parts and motor vehicle imports were at their highest levels since May as automobile manufacturers started producing 1999 models. On the other hand, truck imports, which posted strong gains last month, fell slightly in October.



Les exportations de céréales restent robustes

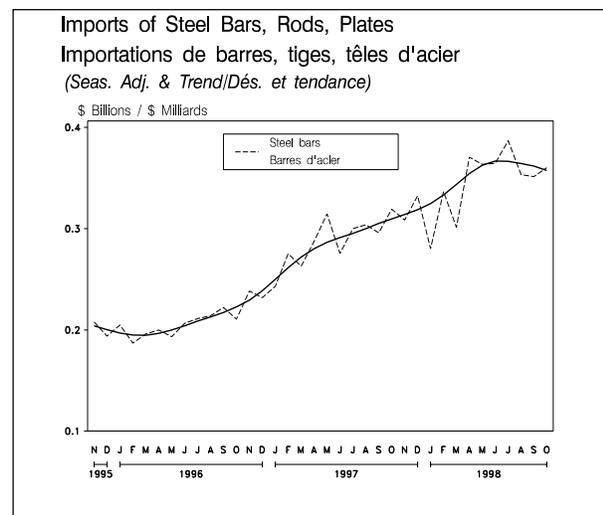
Les exportations de produits de l'agriculture ont augmenté légèrement en octobre. La hausse des exportations de blé a été fortement atténuée par le repli des exportations de graines de colza et autres grains. On a enregistré une forte poussée des exportations de blé, surtout vers l'Amérique du Sud et l'Asie, la hausse du volume compensant pour la faiblesse des prix du blé. En dépit de la hausse d'octobre, la valeur des exportations de blé a diminué de plus de 32% comparativement à octobre 1997. Les exportations de graines de colza et autres céréales, bien qu'ayant diminué fortement, restent très robustes, après les niveaux records atteints en septembre.

La baisse des exportations de gaz naturel vers les États-Unis fait reculer le secteur de l'énergie

Les exportations de produits de l'énergie ont enregistré une baisse de 1,3% en octobre, en raison principalement de la chute des exportations de gaz naturel vers les États-Unis, qui ont diminué de 5,6% entre septembre et octobre. La douceur inhabituelle de l'automne dans le nord des États-Unis explique en grande partie cette baisse. Le recul des exportations totales de produits de l'énergie a cependant été atténué par l'augmentation de la valeur des exportations de pétrole brut, afin de renflouer les inventaires américains.

Les importations de produits de l'automobile entraînent les importations totales à la hausse

Les importations de produits de l'automobile ont bondi de 9,3% en octobre, enregistrant ainsi une troisième hausse mensuelle consécutive. Les importations de pièces ont été à leur plus haut niveau depuis mai, alors que les producteurs ont commencé la fabrication des modèles 1999. D'autre part, les importations de camions et autres véhicules motorisés, qui avaient connu une forte hausse le mois passé, ont diminué légèrement en octobre.



Imports of industrial goods continued their upward movement in October. Metals and alloys recorded the highest increase, with most of the growth coming from natural gas pipeline parts, gold and steel bars. Imports of metal products for cars also increased significantly. Imports of chemical and plastic products remained almost unchanged.

Overall, machinery and equipment imports showed some weakness in October, with increased imports of electrical equipment, lamps and other industrial machines almost completely offset by the drop in imports of aircraft and other transportation equipment and computers. Aircraft and aircraft parts imports dropped sharply in October, mainly because contract deliveries of new aircraft are complete for 1998. After recording slight gains in September, office equipment imports fell again in October, despite a significant increase in prices.

After declining in September, imports of agricultural and fishing products almost returned to August levels. Higher beef cattle and seafood imports offset the drop in tobacco imports, which have been trending downward since March 1998.

Energy product imports remained almost unchanged in October, following two consecutive increases. The sharp rise in coal and related product imports was completely offset by the drop in coal and petroleum products and crude oil imports. The drop in imports was price-driven, with crude oil prices falling and volumes remaining almost unchanged.

Price movements

Exports

The export price index on a Customs basis maintained its upward trend, rising by a further 2.1% in October.

Prices for machinery and equipment advanced by 3.9% in October. There were widespread price increases within this sector, but the highest was the 4.9% increase registered for television and other telecommunication equipment exported mainly to South America.

Pour le quatrième mois consécutif, les importations de biens industriels ont augmenté légèrement en octobre. Le sous-secteur des métaux et minerais a enregistré la plus forte hausse, en raison notamment de fortes importations de pièces de pipelines pour le transport du gaz naturel, d'or et de barres d'acier. Les importations de produits de métal pour la fabrication de voitures ont aussi enregistré une augmentation importante. Les importations de produits chimiques et plastiques n'ont presque pas bougé.

Le secteur de la machinerie et de l'équipement a faiblement progressé, en octobre, la hausse des importations d'équipement électrique, de lampes et d'autres machineries industrielles ayant été presque entièrement annulée par la baisse des importations d'avion et autres équipements de transport, ainsi que des ordinateurs. La forte baisse des importations d'avions et de pièces d'avion en octobre a été causée principalement par la fin des expéditions d'avions neufs des principaux contrats pour l'année 1998. Après avoir enregistré un timide regain en septembre, les importations de matériel de bureau ont reculé à nouveau en octobre, malgré une augmentation significative des prix.

Après un recul en septembre, les importations de produits de l'agriculture et de la pêche ont presque regagné le niveau atteint en août. La forte augmentation des importations de bovin de boucherie et de poissons et fruits de mer a compensé pour la chute des importations de tabac, dont la tendance est à la baisse depuis mars 1998.

Les importations de produits de l'énergie n'ont presque pas bougé, en octobre, après avoir enregistré deux hausses consécutives. La forte hausse des importations de charbon et autres produits connexes, a été complètement annulée par la baisse des importations de dérivés du charbon et du pétrole, et du pétrole brut. Le prix à l'importation du pétrole brut ayant diminué, la baisse des importations n'est qu'un effet de prix, le volume n'ayant presque pas bougé.

Mouvements des prix

Exportations

L'indice des prix Paasche pour le total des exportations établi sur base douanière poursuit sa tendance à la hausse et progresse de 2,1% en octobre.

Dans le secteur des machines et équipement les prix ont augmenté de 3,9% en octobre. Toutes les composantes de ce secteur ont été à la hausse en octobre, mais la plus forte hausse fut les 4,9% enregistrée pour les autres machines et équipements, en particulier les téléviseurs et les appareils de télécommunication exportés vers les pays d'Amérique du Sud.

Within the automotive sector, the index resumed its upward trend, rising by 1.4% in October after a 0.4% decline in September. Although, higher prices were registered within all the components of this sector, prices for trucks and auto parts rose the most. With regard to cars, the reduction of incentives to buyers in the auto industry in October pushed the price of cars up by 1.0%. This upward movement was partially responsible for the 10.6% decline in new car sales in October. The same downward trend was registered for light trucks, trucks tractors, vans, and buses, where sales dropped by 11.3% in October.

Overall prices in the energy sector grew by 0.7%. A 7.4% increase registered for crude petroleum was almost entirely offset by lower prices for natural gas which fell by 3.3% in October. There was a 5.5% decline in exports of natural gas to the United States in October, due to unusually warm weather conditions this fall in the United States.

The price index for agricultural and fishing products reversed its upward trend, and fell by 1.1% in October. The decline in the index was entirely related to lower prices registered for wheat, which fell by 3.2% in October.

Within the forestry products sector, the downward trend continued with a 0.2% decline in October. Lower prices were registered for wood pulp and lumber which fell respectively by 5.5% and 1.7% in October. However, prices for newsprint advanced by 2.5% in October, which contributed to an increase in the value of newsprint exported in October.

Imports

After a 1.1% decline in September, the import price index on a Customs basis resumed its upward trend, rising by 2.3% in October.

Prices for machinery and equipment grew by 2.9% in October. This growth was primarily related to higher prices registered for office machines and equipment, which advanced by 4.2% in October.

Au niveau des produits de l'automobile, l'indice a repris sa tendance à la hausse augmentant de 1,4% en octobre, après un léger repli de 0,4% en septembre. Bien que des hausses de prix aient été enregistrées au niveau de toutes les composantes de ce secteur, mais ce fut surtout les prix des camions et des pièces de véhicules automobiles qui ont le plus augmenté. Relativement aux prix des voitures, les mesures incitatives moins nombreuses en octobre ont contribué à une légère remontée des prix des voitures de 1,0%, entraînant ainsi une diminution des ventes de voitures neuves de 10,6% en octobre. La même tendance fut enregistrée au niveau des camions légers ou lourds, des fourgonnettes, des autocars et des autobus dont les ventes ont diminué de 11,3% en octobre.

Dans le secteur des produits énergétiques, l'indice a progressé de 0,7% en octobre. La hausse des prix du pétrole brut de 7,4% a été partiellement atténuée par la baisse des prix du gaz naturel de 3,3%. Les exportations de gaz naturel vers les États-Unis ont diminué de 5,5% en octobre, en raison surtout des conditions climatiques beaucoup plus clémentes que d'habitude enregistrées tout au cours de l'automne aux États-Unis.

Pour les produits de l'agriculture et de la pêche, l'indice a inversé sa tendance à la hausse des deux derniers mois, pour enregistrer une baisse de 1,1% en octobre. Ce repli de l'indice est largement attribuable aux prix du blé qui poursuivent leur tendance à la baisse, et ont de nouveau reculé en octobre de 3,2%.

Au niveau des produits forestiers, l'indice a poursuivi sa tendance à la baisse et s'est de nouveau replié en octobre de 0,2%. Ce repli de l'indice s'explique surtout par la baisse des prix de la pâte de bois et du bois d'oeuvre, qui ont respectivement reculé de 5,5% et de 1,7%. Par ailleurs, les prix du papier journal ont augmenté de 2,5% en octobre, contribuant ainsi à la croissance de la valeur des exportations de papier journal en octobre.

Importations

Après un léger repli de 1,1% en septembre, l'indice des prix Paasche pour le total des importations établi sur base douanière a repris sa tendance à la hausse, et a ainsi progressé de 2,3% en octobre.

Dans le secteur des machines et équipement, les prix ont augmenté de 2,9% en octobre. Cet essor est largement attribuable à la hausse des prix des machines et matériel de bureau, qui ont augmenté de 4,2% en octobre.

Within the automotive sector, prices advanced by 1.2% in October, propelled by higher prices for parts, which maintained their upward trend as production of 1999 models continued. Higher prices were also registered for trucks and cars. Some of the price increase resulted from a strong demand in Canada for foreign cars.

The index for agricultural and fishing products rose slightly (0.8%) in October, as a result of higher prices for fruits and vegetables, particularly lettuce imported from the United States. Prices for other agricultural and fishing products (lobsters imported from the United States, tuna and shrimp imported from Thailand) also advanced in October.

Revisions

In general, merchandise trade data are revised on a continuing basis for every month of the current year. Factors that create the need for revisions include the late receipt of import and export documentation, incorrect information on customs documents, replacement of estimated figures with actual figures (once available), changes in classification of merchandise based on more current information, and updated seasonal adjustments. Revised data can be obtained by consulting the appropriate CANSIM matrices.

Available on CANSIM: matrices 3618, 3619, 3651, 3685 to 3713, 3718 to 3720, 3887 to 3913, 8430 to 8435 and 8438 to 8447.

Au niveau des produits de l'automobile, les prix ont augmenté de 1,2% en octobre, propulsés entre autres par la hausse des prix des pièces qui poursuivent leur tendance à la hausse engendrée par la production de nouveaux modèles pour l'année 1999. Des hausses de prix ont été également enregistrées pour les camions ainsi que pour les voitures particulières, la demande au Canada étant demeurée très forte en octobre pour les véhicules importés.

En ce qui a trait aux produits de l'agriculture et de la pêche, les prix ont légèrement augmenté de 0,8% en octobre, suite à une hausse des prix des fruits et légumes, particulièrement de la laitue importée surtout des États-Unis. Les prix des autres produits de l'agriculture et de la pêche étaient également en hausse en octobre, ce fut le cas du prix des homards importés des États-Unis, ainsi que des thons et des crevettes importés de la Thaïlande.

Révisions

Les données sur le commerce de marchandises sont généralement révisées sur une base régulière, chaque mois de l'année en cours. Divers facteurs rendent ces révisions nécessaires, notamment la réception tardive des documents relatifs aux importations et aux exportations, la présence de renseignements erronés sur les documents de douane, le remplacement des estimations par les chiffres réels (lorsque ceux-ci sont connus), la reclassification des marchandises à la lumière de renseignements plus récents et la correction des variations saisonnières. Pour obtenir les données révisées, il suffit de consulter les matrices appropriées de CANSIM.

Données stockées dans CANSIM: matrices 3618, 3619, 3651, 3685 à 3713, 3718 à 3720, 3887 à 3913, 8430 à 8435 et 8438 à 8447.

Readers wishing to receive merchandise trade data on a more timely basis, may obtain them by fax on the morning of release.

For further information on this release, contact Jocelyne Elibani (1-613-951-9647 or 1-800-294-5583), Marketing and Client Services Section, International Trade Division.

Un service de transmission par télécopieur est offert le matin de la diffusion, pour ceux qui désirent obtenir plus rapidement les données sur le commerce de marchandises.

Pour plus de renseignements, prière de communiquer avec Jocelyne Elibani, au (1-613-951-9647 ou 1-800-294-5583), à la Section du marketing et des services à la clientèle de la Division du commerce international.

Text Table 1. **Merchandise Trade by Principal Trading Area, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted**Tableau explicatif 1. **Commerce de marchandises par marchés principaux, base de la balance des paiements, chiffres corrigés de variations saisonnières**

	Sept. Sept. 1998	Oct. Oct. 1998	Change/ Variation		Year to date/ Cumulatif		YTD Change/ Variation sur l'année précédente		Oct. - Oct. 1998/1997	
	\$ millions	\$ millions	%		\$ millions		\$ millions	%	%	
Exports to:										
United States	23,214	24,077	863	3.7	200,362	221,597	21,235	10.6	17.3	États-Unis
Japan	743	723	-20	-2.7	10,293	7,634	-2,659	-25.8	-21.2	Japon
EU	1,450	1,572	122	8.4	13,810	14,925	1,115	8.1	17.9	UE
Other OECD	693	655	-38	-5.5	6,624	6,143	-481	-7.3	-4.9	Autres OCDE
Other countries	1,203	1,432	229	19.0	17,535	14,897	-2,638	-15.0	-16.6	Autres pays
Total	27,304	28,459	1,155	4.2	248,623	265,196	16,573	6.7	13.0	Total
Imports from:										
United States	19,815	20,471	656	3.3	173,093	191,205	18,112	10.5	10.8	États-Unis
Japan	812	796	-16	-2.0	7,072	8,115	1,043	14.7	0.4	Japon
EU	2,118	2,214	96	4.5	19,960	21,020	1,060	5.3	1.1	UE
Other OECD	1,070	1,029	-41	-3.8	9,419	9,394	-25	-0.3	3.9	Autres OCDE
Other countries	1,954	1,996	42	2.1	18,009	19,264	1,255	7.0	1.7	Autres pays
Total	25,770	26,507	737	2.9	227,553	248,998	21,445	9.4	8.6	Total
Balance:										
United States	3,399	3,606	207	...	27,269	30,392	3,123	...	...	États-Unis
Japan	-69	-73	-4	...	3,221	-481	-3,702	...	...	Japon
EU	-668	-642	26	...	-6,150	-6,095	55	...	...	UE
Other OECD	-377	-374	3	...	-2,795	-3,251	-456	...	...	Autres OCDE
Other countries	-751	-564	187	...	-474	-4,367	-3,893	...	...	Autres pays
Total	1,534	1,952	418	...	21,070	16,198	-4,872	...	...	Total
Solde commercial:										

Note: EU (*European Union*) includes: Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Portugal, Spain, Sweden, and United Kingdom.

Other OECD includes: Australia, Iceland, Mexico, New Zealand, Norway, Switzerland, Turkey and new members; Hungary, Poland and South Korea (January 1997) and the Czech Republic (January 1996). The EU countries, United States, Japan and Canada are also members of the OECD - *the Organization for Economic Co-operation and Development*.

Nota: UE (*Union européenne*) comprend: l'Allemagne, l'Autriche, la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la Finlande, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Portugal, le Royaume-Uni et la Suède.

Autres OCDE comprend: l'Australie, l'Islande, le Mexique, la Norvège, la Nouvelle-Zélande, la Suisse, la Turquie et les nouveaux membres; la Hongrie, la Pologne et la Corée du Sud (janvier 1997) et le République Tchèque (janvier 1996). Les pays de l'UE, les États-Unis, le Japon et le Canada sont aussi membres de l'OCDE.- *l'Organization de coopération et de développement économique*.

Cansim (matrices 3651 & 3685)

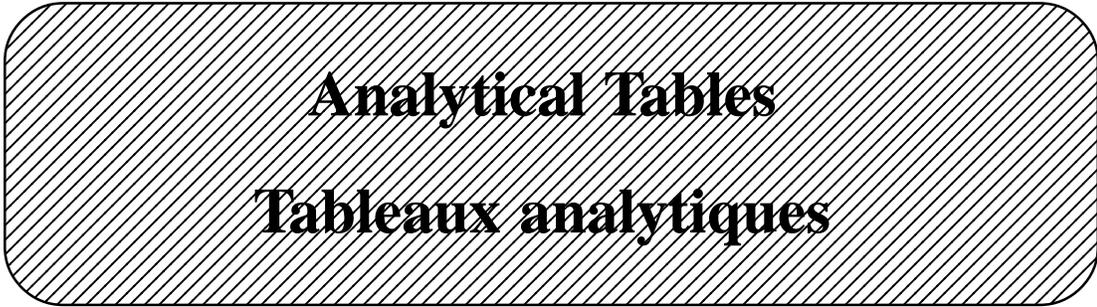
Text Table 2. **Reconciliation of Customs and Balance of Payments Trade Data, Not Seasonally Adjusted**Tableau explicatif 2. **Rapprochement de données - Base douanière et base de la balance des paiements, chiffres non corrigés de variations saisonnières**

	Exports / Exportations							
	1998		Aug.	July	June	May	1997	
	Oct. Oct.	Sept. Sept.	Aug. Août	July Juil.	June Juin	May Mai	Annual Annuel	
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>								
Customs Basis	27,439	25,872	22,807	26,109	26,436	26,691	299,105	Base douanière
Balance of Payments Adjustments	629	590	466	392	598	446	1,996	Ajustements de la balance des paiements
Valuation								Évaluation
Freight to US border	-472	-417	-406	-462	-420	-449	-5,461	Fret à la frontière É-U
Other freight	352	345	303	332	336	343	3,967	Autre fret
Discounts	-92	-88	-52	-58	-56	-47	-894	Rabais
Other valuation	25	-37	-5	-88	-87	-66	-664	Autre évaluation
Timing	398	215	80	77	90	67	-462	Périodes
Residency	203	173	167	189	260	162	1,479	Résidence
Coverage	215	401	380	401	473	437	4,030	Couverture
Balance of Payments Basis	28,068	26,462	23,273	26,502	27,034	27,138	301,101	Base de la balance des paiements
Imports / Importations								
	Imports / Importations							
	1998		Aug.	July	June	May	1997	
	Oct. Oct.	Sept. Sept.	Aug. Août	July Juil.	June Juin	May Mai	Annual Annuel	
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>								
Customs Basis	25,638	23,857	21,348	25,584	24,652	25,592	272,101	Base douanière
Balance of Payments Adjustments	691	558	452	274	672	512	4,745	Ajustements de la balance des paiements
Valuation								Évaluation
Inland freight overseas	469	425	357	466	459	451	4,658	Fret intérieur outre-mer
Other valuation	84	9	1	1	-	-	0	Autre évaluation
Timing	14	-12	-34	-306	94	-75	-1,533	Périodes
Residency	56	74	57	39	42	58	667	Résidence
Coverage	68	62	71	74	76	79	953	Couverture
Balance of Payments Basis	26,329	24,415	21,799	25,858	25,324	26,104	276,846	Base de la balance des paiements

Feature Articles

Études spéciales

Feature Article	Issue	Études spéciales	Numéro
<i>A Database for Analysis of International Markets</i>	November 1990	<i>Une base de données pour l'analyse de marchés internationaux</i>	Novembre 1990
Canadian Merchandise Export Statistics: <i>A Method of Aligning the 1988-1990 Time Series</i>	December 1990	Statistiques sur les exportations de marchandises au Canada: <i>Une méthode d'alignement des séries chronologiques de 1988-1990</i>	Décembre 1990
<i>Trade with Mexico</i>	January 1991	<i>Le commerce avec le Mexique</i>	Janvier 1991
Canada's International Trade Statistics: <i>Yesterday, Today and Tomorrow</i>	April 1991	Statistiques du commerce international du Canada: <i>D'hier à demain</i>	Avril 1991
<i>Quality of Canadian Imports Data</i>	September 1991	<i>La qualité de la statistique canadienne des importations</i>	Septembre 1991
<i>Assessing Canada's Position in World Trade - The Statistical Dimension</i>	October 1991	<i>La position du Canada au sein du commerce mondial - la dimension statistique</i>	Octobre 1991
<i>Canada's and Mexico's Trade Position in the United States (U.S.) Market</i>	December 1991	<i>La situation commerciale du Canada et du Mexique dans le marché américain (États-Unis)</i>	Décembre 1991
<i>Canada's Role in the International Agricultural Market 1981-1989</i>	March 1992	<i>Rôle du Canada dans le marché international de l'agriculture 1981-1989</i>	Mars 1992
<i>Canadian Export Trade with India</i>	September 1992	<i>Commerce des exportations canadiennes avec l'Inde</i>	Septembre 1992
<i>The New Face of Automobile Transplants in Canada</i>	July 1993	<i>Les Sociétés transplantées au Canada dans le secteur de l'automobile: nouveau portrait</i>	Juillet 1993
<i>Base-Metals in Canada: A brief overview of activity since 1988</i>	May 1994	<i>Métaux de base au Canada: Bref aperçu de l'activité depuis 1988</i>	Mai 1994
<i>Annual Review 1996</i>	January 1997	<i>Sommaire annuel 1996</i>	Janvier 1997
<i>Annual Review 1997</i>	January 1998	<i>Sommaire annuel 1997</i>	Janvier 1998
<i>Adjustment for anticipated revisions to non-Us exports</i>	April 1998	<i>Ajustement pour révisions anticipées aux exportations vers des marchés autres que les États-Unis</i>	Avril 1998



Analytical Tables
Tableaux analytiques

Table 1. **Merchandise Trade of Canada, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted**Tableau 1. **Commerce de marchandises du Canada, base de la balance de paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières**

	Current Dollars / Dollars courants						Constant Dollars - 1992 - Dollars constants		
	Exports Exportations	Imports Importations	Balance Solde	Period to Period Change/Variation			Exports Exportations	Imports Importations	Balance Solde
				Exports Exportations	Imports Importations	Balance Solde			
	\$ millions			%	%	\$ millions	\$ millions		
1993	190,213	177,123	13,090	-	-	-	181,921	167,892	14,029
1994	228,167	207,872	20,295	20.0	17.4	7,205	205,883	185,605	20,278
1995	264,751	229,940	34,811	16.0	10.6	14,516	224,582	199,430	25,152
1996	279,701	237,816	41,885	5.6	3.4	7,074	237,305	210,598	26,707
1997	301,101	276,846	24,255	7.7	16.4	-17,630	258,677	244,608	14,069
1996									
QI	67,836	58,217	9,619	0.2	1.9	-969	57,717	51,212	6,505
QII	69,673	57,841	11,832	2.7	-0.6	2,213	59,480	51,121	8,359
QIII	72,103	60,491	11,612	3.5	4.6	-220	60,822	53,383	7,439
QIV	70,088	61,268	8,820	-2.8	1.3	-2,792	59,287	54,883	4,404
1997									
QI	73,956	65,691	8,265	5.5	7.2	-555	63,408	58,433	4,975
QII	73,748	66,915	6,833	-0.3	1.9	-1,432	63,234	58,937	4,297
QIII	75,732	70,544	5,188	2.7	5.4	-1,645	65,392	62,725	2,667
QIV	77,665	73,697	3,968	2.6	4.5	-1,220	66,643	64,512	2,131
1998									
QI	78,042	72,795	5,247	0.5	-1.2	1,279	68,244	64,238	4,006
QII	78,151	74,355	3,796	0.1	2.1	-1,451	68,528	65,904	2,624
QIII	80,543	75,341	5,202	3.1	1.3	1,406	69,897	64,978	4,919
1997									
January	24,893	21,927	2,966	5.3	7.9	-358	21,199	19,536	1,663
February	24,539	21,634	2,905	-1.4	-1.3	-61	21,051	19,280	1,771
March	24,524	22,130	2,394	-0.1	2.3	-511	21,158	19,617	1,541
April	24,475	22,244	2,231	-0.2	0.5	-163	20,991	19,510	1,481
May	24,648	22,528	2,120	0.7	1.3	-111	21,186	19,910	1,276
June	24,625	22,142	2,483	-0.1	-1.7	363	21,057	19,518	1,539
July	25,293	23,242	2,051	2.7	5.0	-432	21,896	20,676	1,220
August	25,088	23,610	1,478	-0.8	1.6	-573	21,665	21,059	606
September	25,350	23,692	1,658	1.0	0.3	180	21,831	20,990	841
October	25,187	24,404	783	-0.6	3.0	-875	21,679	21,586	93
November	25,959	24,337	1,622	3.1	-0.3	839	22,078	21,184	894
December	26,519	24,956	1,563	2.2	2.5	-59	22,886	21,743	1,143
1998									
January	25,554	24,113	1,441	-3.6	-3.4	-122	22,128	21,036	1,092
February	26,348	24,539	1,809	3.1	1.8	368	22,984	21,574	1,410
March	26,141	24,143	1,998	-0.8	-1.6	189	23,133	21,629	1,504
April	26,454	24,962	1,492	1.2	3.4	-506	23,131	22,222	909
May	26,293	24,879	1,414	-0.6	-0.3	-78	22,985	22,050	935
June	25,404	24,513	891	-3.4	-1.5	-523	22,412	21,632	780
July	25,736	23,985	1,751	1.3	-2.2	860	22,574	20,983	1,591
August	27,503	25,587	1,916	6.9	6.7	165	23,746	21,812	1,934
September	27,304	25,770	1,534	-0.7	0.7	-382	23,577	22,184	1,393
October	28,459	26,507	1,952	4.2	2.9	418	24,241	22,335	1,906

Note: Due to rounding, monthly data may not add up to quarterly data and quarterly data may not add up to annual data.

Table 1. **Merchandise Trade of Canada, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted**Tableau 1. **Commerce de marchandises du Canada, base de la balance de paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières**

Period to Period Change / Variation		Price Indices / Indice de prix (Laspeyres)						
		1992 = 100			Period to Period Change / Variation			
Exports	Imports	Exports	Imports	Terms of Trade	Exports	Imports	Terms of Trade	
Exportations	Importations	Exportations	Importations	Termes de l'échange	Exportations	Importations	Termes de l'échange	
%	%						%	
-	-	106.0	106.0	100.0	-	-	-	1993
13.2	10.6	113.0	112.0	100.9	6.6	5.7	0.9	1994
9.1	7.4	121.0	116.0	104.3	7.1	3.6	3.5	1995
5.7	5.6	123.0	116.0	106.0	1.7	-	1.7	1996
9.0	16.1	122.0	117.0	104.3	-0.8	0.9	-1.7	1997
								1996
-0.1	1.6	123.0	116.0	106.0	1.7	0.9	0.8	TI
3.1	-0.2	123.0	116.0	106.0	-	-	-	TII
2.3	4.4	124.0	116.0	106.9	0.8	-	0.8	TIII
-2.5	2.8	124.0	115.0	107.8	-	-0.9	0.9	TIV
								1997
7.0	6.5	121.0	116.0	104.3	-2.4	0.9	-3.3	TI
-0.3	0.9	121.0	117.0	103.4	-	0.9	-0.9	TII
3.4	6.4	122.0	117.0	104.3	0.8	-	0.8	TIII
1.9	2.8	122.0	119.0	102.5	-	1.7	-1.7	TIV
								1998
2.4	-0.4	120.0	119.0	100.8	-1.6	-	-1.6	TI
0.4	2.6	121.0	119.0	101.7	0.8	-	0.8	TII
2.0	-1.4	123.0	124.0	99.2	1.7	4.2	-2.5	TIII
								1997
6.7	8.0	123.0	116.0	106.0	-	-	-	Janvier
-0.7	-1.3	121.0	116.0	104.3	-1.6	-	-1.6	Février
0.5	1.7	120.0	117.0	102.6	-0.8	0.9	-1.7	Mars
-0.8	-0.5	121.0	118.0	102.5	0.8	0.9	-	Avril
0.9	2.1	121.0	117.0	103.4	-	-0.8	0.8	Mai
-0.6	-2.0	122.0	118.0	103.4	0.8	0.9	-	Juin
4.0	5.9	121.0	117.0	103.4	-0.8	-0.8	-	Juillet
-1.1	1.9	122.0	117.0	104.3	0.8	-	0.8	Août
0.8	-0.3	122.0	117.0	104.3	-	-	-	Septembre
-0.7	2.8	122.0	118.0	103.4	-	0.9	-0.9	Octobre
1.8	-1.9	124.0	120.0	103.3	1.6	1.7	-0.1	Novembre
3.7	2.6	121.0	120.0	100.8	-2.4	-	-2.4	Décembre
								1998
-3.3	-3.3	121.0	120.0	100.8	-	-	-	Janvier
3.9	2.6	120.0	120.0	100.0	-0.8	-	-0.8	Février
0.6	0.3	119.0	117.0	101.7	-0.8	-2.5	1.7	Mars
-	2.7	120.0	118.0	101.7	0.8	0.9	-	Avril
-0.6	-0.8	121.0	119.0	101.7	0.8	0.8	-	Mai
-2.5	-1.9	121.0	121.0	100.0	-	1.7	-1.7	Juin
0.7	-3.0	122.0	122.0	100.0	0.8	0.8	-	Juillet
5.2	4.0	124.0	125.0	99.2	1.6	2.5	-0.8	Août
-0.7	1.7	124.0	124.0	100.0	-	-0.8	0.8	Septembre
2.8	0.7	124.0	126.0	98.4	-	1.6	-1.6	Octobre

Nota: En raison de l'arrondissement, les données mensuelles peuvent ne pas correspondre aux données trimestrielles, et les données trimestrielles peuvent ne pas correspondre aux données annuelles.

Table 2. Exports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 2. Exportations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

	Current Dollars / Dollars courants								
	Sept. Sept. 1998	Oct. Oct. 1998	Change/ Variation		Year to date/ Total cumulatif 1997 1998		YTD Change/ Variation sur l'année précédente		Oct.-Oct. 1998/1997
	\$ millions	\$ millions	%	%	\$ millions	\$ millions	%	%	%
Total	27,304	28,459	1,155	4.2	248,623	265,196	16,573	6.7	13.0
Agricultural and Fishing products	2,163	2,206	43	2.0	20,354	20,631	277	1.4	2.4
Wheat	240	305	65	27.1	4,100	3,260	-840	-20.5	-31.5
Other Agricultural and Fishing Products	1,923	1,901	-22	-1.1	16,254	17,371	1,117	6.9	11.2
Live animals	168	177	9	5.4	1,550	1,674	124	8.0	2.3
Fish and fish preparations	274	272	-2	-0.7	2,848	2,900	52	1.8	-4.9
Barley	21	23	2	9.5	608	290	-318	-52.3	-61.7
Wheat flour	3	2	-1	-33.3	27	24	-3	-11.1	-
Other cereals unmilled	28	17	-11	-39.3	349	207	-142	-40.7	-39.3
Other cereal preparations	114	119	5	4.4	895	1,036	141	15.8	21.4
Meat and meat preparations	220	226	6	2.7	2,187	2,138	-49	-2.2	-1.7
Alcoholic beverages	109	104	-5	-4.6	969	1,008	39	4.0	9.5
Other food, feed, beverages and tobacco	584	589	5	0.9	4,785	5,459	674	14.1	19.2
Rapeseed	242	194	-48	-19.8	937	1,292	355	37.9	76.4
Other crude vegetable products	159	180	21	13.2	1,097	1,342	245	22.3	36.4
Energy Products	2,180	2,152	-28	-1.3	22,438	20,439	-1,999	-8.9	1.6
Crude Petroleum	659	681	22	3.3	8,471	6,676	-1,795	-21.2	-0.6
Natural Gas	882	833	-49	-5.6	7,137	7,746	609	8.5	6.0
Other Energy Products	639	638	-1	-0.2	6,830	6,017	-813	-11.9	-1.4
Coal and other bituminous substances	115	104	-11	-9.6	1,196	1,091	-105	-8.8	20.9
Petroleum and coal products	375	377	2	0.5	4,513	3,595	-918	-20.3	-12.9
Electricity	149	157	8	5.4	1,122	1,331	209	18.6	23.6
Forestry Products	2,917	3,028	111	3.8	29,017	29,222	205	0.7	7.1
Lumber and Sawmill Products	1,390	1,466	76	5.5	14,025	13,554	-471	-3.4	12.7
Other crude wood products	36	36	-	-	272	362	90	33.1	20.0
Lumber	938	1,015	77	8.2	10,896	9,431	-1,465	-13.4	5.3
Other wood fabricated materials	416	415	-1	-0.2	2,858	3,761	903	31.6	35.2
Wood Pulp and Other Wood Products	526	475	-51	-9.7	5,348	5,107	-241	-4.5	-13.2
Newsprint and Other Paper and Paperboard	1,000	1,087	87	8.7	9,644	10,561	917	9.5	10.8
Newsprint paper	538	612	74	13.8	5,727	5,977	250	4.4	6.3
Other paper and paperboard	463	475	12	2.6	3,918	4,584	666	17.0	17.3
Industrial Goods and Materials	4,717	4,737	20	0.4	45,870	47,895	2,025	4.4	3.7
Metal Ores	419	368	-51	-12.2	4,846	4,637	-209	-4.3	-26.5
Iron ores, concentrates and scrap	113	114	1	0.9	1,361	1,566	205	15.1	-19.7
Copper ores, concentrates and scrap	59	25	-34	-57.6	796	505	-291	-36.6	-68.8
Nickel ores, concentrates and scrap	64	69	5	7.8	769	813	44	5.7	-23.3
Zinc ores, concentrates and scrap	44	23	-21	-47.7	536	340	-196	-36.6	-66.7
Other ores, concentrates and scrap	141	136	-5	-3.5	1,385	1,414	29	2.1	13.3
Chemicals, Plastics and Fertilizers	1,451	1,456	5	0.3	14,119	14,637	518	3.7	1.3
Inorganic chemicals	258	233	-25	-9.7	2,563	2,487	-76	-3.0	-10.7
Organic chemicals	197	196	-1	-0.5	2,503	2,185	-318	-12.7	-12.9
Fertilizers and fertilizer materials	211	189	-22	-10.4	1,696	1,961	265	15.6	9.2
Synthetic rubber and plastics	601	650	49	8.2	5,793	6,218	425	7.3	6.6
Other chemical products	184	187	3	1.6	1,564	1,787	223	14.3	11.3

Related CANSIM matrices (3619, 3685, 8433-8435, 8441-8443, 8446 and 8447)

Table 2. Exports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 2. Exportations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

Constant dollars - 1992 - Dollars constants									
Sept. Sept. 1998	Oct. Oct. 1998	Change/ Variation		Year to date/ Total cumulatif		YTD Change/ Variation sur l'année précédente		Oct.-Oct. 1998/1997	
\$ millions	\$ millions	%		\$ millions	\$ millions	%	%		
23,577	24,241	664	2.8	213,716	230,910	17,194	8.0	11.8	Total
1,700	1,735	35	2.1	16,202	16,470	268	1.7	0.4	Produits de l'agriculture et de la pêche
154	202	48	31.2	2,663	2,090	-573	-21.5	-29.4	Blé
1,546	1,533	-13	-0.8	13,539	14,380	841	6.2	6.3	Autres prod. de l'agriculture et de la pêche
176	182	6	3.4	1,426	1,646	220	15.4	11.0	Animaux vivants
225	210	-15	-6.7	2,586	2,512	-74	-2.9	-20.5	Poisson et préparations de poisson
14	14	-	-	389	183	-206	-53.0	-68.9	Orge
2	2	-	-	21	20	-1	-4.8	-	Farine de blé
27	16	-11	-40.7	265	176	-89	-33.6	-27.3	Autres céréales, non moulues
108	109	1	0.9	821	981	160	19.5	19.8	Autres préparations céréalières
189	191	2	1.1	1,807	1,862	55	3.0	-1.5	Viandes et préparations de viandes
78	75	-3	-3.8	789	787	-2	-0.3	-1.3	Boissons alcooliques
442	441	-1	-0.2	3,858	4,221	363	9.4	10.5	Autres aliments, provendes, boissons et tabacs
156	140	-16	-10.3	608	849	241	39.6	89.2	Graine de colza
128	153	25	19.5	968	1,145	177	18.3	39.1	Autres produits végétaux bruts
1,901	1,975	74	3.9	17,923	19,229	1,306	7.3	18.7	Produits énergétiques
751	862	111	14.8	7,089	8,178	1,089	15.4	29.2	Pétrole brut
534	521	-13	-2.4	5,013	5,403	390	7.8	13.3	Gaz naturel
616	592	-24	-3.9	5,818	5,648	-170	-2.9	10.7	Autres produits énergétiques
134	112	-22	-16.4	1,360	1,203	-157	-11.5	28.7	Charbon et substances bitumineuses brutes
388	379	-9	-2.3	3,433	3,507	74	2.2	9.5	Dérivés du pétrole et du charbon
95	101	6	6.3	1,024	938	-86	-8.4	-1.9	Electricité
2,020	2,089	69	3.4	21,368	20,562	-806	-3.8	-	Produits forestiers
838	902	64	7.6	8,739	8,695	-44	-0.5	6.4	Bois d'oeuvre et produits connexes
27	26	-1	-3.7	204	274	70	34.3	18.2	Autres matières en bois brutes
525	581	56	10.7	5,995	5,585	-410	-6.8	5.1	Bois d'oeuvre
286	295	9	3.1	2,541	2,836	295	11.6	8.1	Autres demi-produits en bois
482	440	-42	-8.7	5,153	4,488	-665	-12.9	-13.4	Pâte de bois et autres produits du bois
701	746	45	6.4	7,476	7,379	-97	-1.3	1.9	Papier journal, autres papiers et cartons
363	404	41	11.3	4,316	4,039	-277	-6.4	-4.5	Papier journal
338	342	4	1.2	3,160	3,339	179	5.7	10.3	Autre papier et carton
4,042	3,980	-62	-1.5	38,661	41,079	2,418	6.3	4.1	Biens industriels
405	330	-75	-18.5	4,680	4,463	-217	-4.6	-31.8	Minerais métalliques
86	84	-2	-2.3	1,187	1,192	5	0.4	-27.0	Minerais, concentrés et déchets de fer
100	42	-58	-58.0	1,145	996	-149	-13.0	-68.2	Minerais, concentrés et déchets de cuivre
62	73	11	17.7	623	762	139	22.3	1.4	Minerais, concentrés et déchets de nickel
44	24	-20	-45.5	404	330	-74	-18.3	-45.5	Minerais, concentrés et déchets de zinc
113	108	-5	-4.4	1,321	1,184	-137	-10.4	-11.5	Autres minerais, concentrés, déchets métal.
1,228	1,220	-8	-0.7	11,710	12,287	577	4.9	0.7	Produits chimiques, plastiques et engrais
238	218	-20	-8.4	2,120	2,218	98	4.6	-1.4	Produits chimiques inorganiques
206	186	-20	-9.7	2,173	2,088	-85	-3.9	-3.1	Produits chimiques organiques
137	135	-2	-1.5	1,593	1,515	-78	-4.9	-17.7	Engrais et matières fertilisantes
498	538	40	8.0	4,392	4,968	576	13.1	11.9	Caoutchouc synthétique et matières plastiques
149	143	-6	-4.0	1,431	1,497	66	4.6	-6.5	Autres produits chimiques

Connexes CANSIM matrices (3619, 3685, 8433-8435, 8441-8443, 8446 et 8447)

Table 2. Exports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 2. Exportations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

	Current Dollars / Dollars courants								
	Sept. Sept. 1998	Oct. Oct. 1998	Change/ Variation		Year to date/ Total cumulatif 1997 1998		YTD Change/ Variation sur l'année précédente		Oct.-Oct. 1998/1997
	\$ millions	\$ millions	%	%	\$ millions	\$ millions	%	%	
Metals and Alloys	1,584	1,638	54	3.4	16,403	16,569	166	1.0	6.6
Primary iron and steel	32	34	2	6.3	360	393	33	9.2	21.4
Steel bars, rods, plates, sheets	187	206	19	10.2	1,900	2,003	103	5.4	10.8
Other iron and steel and alloys	171	169	-2	-1.2	1,418	1,676	258	18.2	15.0
Aluminum including alloys	505	516	11	2.2	4,866	4,875	9	0.2	-2.3
Copper and alloys	153	153	-	-	1,624	1,455	-169	-10.4	-3.2
Nickel and alloys	83	77	-6	-7.2	1,057	896	-161	-15.2	-23.8
Precious metals and alloys	299	326	27	9.0	3,609	3,692	83	2.3	51.6
Zinc and alloys	83	87	4	4.8	870	844	-26	-3.0	-14.7
Other non-ferrous metals and alloys	70	70	-	-	699	736	37	5.3	-2.8
Other Industrial Goods and Materials	1,262	1,275	13	1.0	10,503	12,052	1,549	14.7	16.8
Asbestos unmanufactured	19	18	-1	-5.3	252	192	-60	-23.8	-18.2
Other crude animal products	62	54	-8	-12.9	542	566	24	4.4	-14.3
Other crude non-metallic minerals	76	77	1	1.3	596	743	147	24.7	24.2
Other crude materials, inedible	81	85	4	4.9	665	796	131	19.7	21.4
Metal fabricated basic products	407	413	6	1.5	3,235	3,863	628	19.4	16.3
Textile fabricated materials	214	223	9	4.2	1,819	2,063	244	13.4	21.2
Non-metallic mineral basic products	179	174	-5	-2.8	1,528	1,744	216	14.1	10.8
Other fabricated materials	223	231	8	3.6	1,866	2,085	219	11.7	29.8
Machinery and Equipment	6,616	6,741	125	1.9	55,993	65,306	9,313	16.6	13.2
Industrial and Agricultural Machinery	1,414	1,448	34	2.4	12,149	13,837	1,688	13.9	14.6
Industrial machinery	1,274	1,318	44	3.5	10,793	12,389	1,596	14.8	17.3
Agricultural machinery includ. tractors	141	129	-12	-8.5	1,356	1,448	92	6.8	-7.2
Aircraft and Other Transportation Equip.	1,405	1,444	39	2.8	10,545	13,358	2,813	26.7	21.4
Aircraft, engines, parts	903	961	58	6.4	6,726	8,788	2,062	30.7	26.6
Other transportation equipment	502	483	-19	-3.8	3,819	4,570	751	19.7	12.3
Other Machinery and Equipment	3,796	3,849	53	1.4	33,299	38,112	4,813	14.5	9.8
Television, telecommunication equipment	1,005	1,042	37	3.7	10,383	11,053	670	6.5	-4.7
Office machines and equipment	737	691	-46	-6.2	6,666	7,400	734	11.0	-4.4
Other equipment and tools	1,455	1,487	32	2.2	11,295	13,790	2,495	22.1	24.4
Other end products, inedible	599	628	29	4.8	4,955	5,869	914	18.4	26.9
Automotive Products	6,771	7,421	650	9.6	57,570	62,105	4,535	7.9	28.2
Passenger Autos and Chassis	3,593	4,056	463	12.9	29,890	33,515	3,625	12.1	41.6
Trucks and Other Motor Vehicles	1,214	1,274	60	4.9	12,084	11,216	-868	-7.2	1.0
Motor Vehicle Parts	1,965	2,091	126	6.4	15,597	17,374	1,777	11.4	25.7
Other Consumer Goods	1,094	1,094	-	-	8,788	10,272	1,484	16.9	19.4
Special Transactions Trade	350	538	188	53.7	3,365	4,170	805	23.9	55.0
Unallocated BOP adjustments	497	543	46	9.3	5,227	5,156	-71	-1.4	7.1

Table 2. Exports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 2. Exportations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

Constant dollars - 1992 - Dollars constants									
Sept. Sept. 1998	Oct. Oct. 1998	Change/ Variation		Year to date/ Total cumulatif 1997 1998		YTD Change/ Variation sur l'année précédente		Oct.-Oct. 1998/1997	
\$ millions	\$ millions	%	%	\$ millions	\$ millions	%	%	%	
1,344	1,358	14	1.0	13,104	14,097	993	7.6	14.1	Métaux et alliages
26	28	2	7.7	320	337	17	5.3	7.7	Fer et acier primaires
143	156	13	9.1	1,546	1,548	2	0.1	3.3	Barres, tiges, tôles et feuilles d'acier
131	128	-3	-2.3	1,192	1,307	115	9.6	6.7	Autres fer, acier et alliages
373	369	-4	-1.1	3,308	3,628	320	9.7	10.8	Aluminium, y compris alliages
165	163	-2	-1.2	1,370	1,572	202	14.7	10.1	Cuivre et alliages
103	95	-8	-7.8	938	981	43	4.6	1.1	Nickel et alliages
274	283	9	3.3	3,181	3,398	217	6.8	45.9	Métaux précieux et alliages
76	79	3	3.9	699	770	71	10.2	16.2	Zinc et alliages
53	56	3	5.7	549	557	8	1.5	-1.8	Autres métaux non ferreux et alliages
1,065	1,072	7	0.7	9,168	10,232	1,064	11.6	14.3	Autres biens industriels
17	16	-1	-5.9	228	174	-54	-23.7	-20.0	Amiante, non ouvré
53	45	-8	-15.1	390	446	56	14.4	9.8	Autres produits bruts d'origine animale
69	65	-4	-5.8	628	702	74	11.8	6.6	Autres minéraux non métalliques bruts
80	82	2	2.5	719	869	150	20.9	10.8	Autres matières brutes, non comestibles
342	347	5	1.5	2,749	3,247	498	18.1	15.3	Ouvrages de base en métal
183	185	2	1.1	1,671	1,762	91	5.4	9.5	Demi-produits en matières textiles
140	136	-4	-2.9	1,235	1,370	135	10.9	7.1	Produits minéraux non métalliques de base
180	196	16	8.9	1,548	1,662	114	7.4	35.2	Autres matières travaillées, non comestibles
7,005	6,948	-57	-0.8	56,471	67,705	11,234	19.9	14.7	Machines et équipement
1,171	1,192	21	1.8	10,406	11,542	1,136	10.9	11.0	Machines industrielles et agricoles
1,061	1,090	29	2.7	9,292	10,396	1,104	11.9	13.4	Machinerie industrielle
110	101	-9	-8.2	1,114	1,146	32	2.9	-10.6	Machinerie agricole, y compris tracteurs
1,054	1,067	13	1.2	8,576	10,242	1,666	19.4	12.6	Avions et autres équipements de transport
616	642	26	4.2	5,140	6,200	1,060	20.6	12.8	Avions, moteurs d'avions et leurs pièces
439	425	-14	-3.2	3,436	4,041	605	17.6	12.4	Autre matériel de transport
4,780	4,690	-90	-1.9	37,489	45,921	8,432	22.5	16.1	Autres machines et équipements
913	931	18	2.0	9,663	10,072	409	4.2	-7.8	Téléviseurs, équip. de télécom. & équip. con.
2,119	1,963	-156	-7.4	13,698	19,071	5,373	39.2	25.2	Machines et matériel de bureau
1,238	1,263	25	2.0	9,920	11,838	1,918	19.3	21.4	Autre matériel et outils
509	532	23	4.5	4,207	4,941	734	17.4	26.7	Autres produits finis, non comestibles
5,185	5,603	418	8.1	47,603	48,455	852	1.8	18.2	Produits de l'automobile
2,603	2,910	307	11.8	24,000	24,939	939	3.9	28.0	Voitures particulières et chassis
875	904	29	3.3	9,541	8,278	-1,263	-13.2	-7.7	Camions et autres véhicules moteurs
1,707	1,788	81	4.7	14,061	15,238	1,177	8.4	20.1	Pièces de véhicules automobiles
983	981	-2	-0.2	8,025	9,277	1,252	15.6	17.6	Autres biens de consommation
302	452	150	49.7	2,881	3,601	720	25.0	51.2	Transactions spéciales commerciales
437	478	41	9.4	4,583	4,531	-52	-1.1	7.7	Ajustements de la B.de P.non distrib.

Table 3. **Domestic Exports to Principal Trading Areas, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted**Tableau 3. **Exportations nationales vers les marchés principaux, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières**

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equip- ment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Trans- actions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergé- tiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipe- ment	Produits de l'automobile	Biens de consom- mation	Trans- actions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
October - octobre										
United States	1997	1,231.7	2,224.4	2,328.5	3,441.4	4,391.8	5,789.0	757.9	299.6	20,464.4
États-Unis	1998	1,373.7	2,143.6	2,570.1	3,744.2	4,919.2	7,901.0	856.7	495.3	24,003.8
Mexico	1997	46.3	3.0	3.6	13.5	14.0	26.6	1.2	0.7	108.9
Mexique	1998	43.7	-	3.6	19.4	23.0	23.0	1.3	0.9	114.8
Japan	1997	271.9	78.5	252.5	155.9	81.8	12.0	21.9	5.6	880.0
Japon	1998	103.4	56.6	213.6	71.6	48.2	2.6	10.8	7.6	514.3
EU / UE										
Germany	1997	16.1	-	81.9	74.2	52.5	5.2	9.7	4.4	244.0
Allemagne	1998	15.3	7.5	44.5	45.8	79.7	4.6	15.2	9.2	221.9
France	1997	12.0	--	21.6	26.6	36.2	1.0	7.6	4.0	109.1
France	1998	9.5	-	22.0	24.9	74.2	1.7	9.8	5.6	147.8
United Kingdom	1997	45.2	8.3	35.8	114.5	83.5	3.0	19.0	8.9	318.1
Royaume-Uni	1998	46.9	7.7	38.8	102.7	147.6	4.2	16.4	14.4	378.7
Italy	1997	25.7	6.0	47.2	26.1	14.3	0.4	4.0	1.7	125.3
Italie	1998	23.4	3.7	37.3	24.2	14.0	0.9	1.8	2.6	107.7
Other EU	1997	112.6	3.7	57.8	155.7	102.6	16.7	20.5	8.2	477.7
Autres UE	1998	117.7	13.2	59.6	129.5	100.6	6.5	14.6	11.8	453.5
Total	1997	211.6	18.0	244.3	397.1	289.1	26.4	60.7	27.2	1,274.5
	1998	212.9	32.1	202.2	327.1	416.1	18.0	57.8	43.6	1,309.8
NIC / PNI										
Korea, South	1997	20.3	41.6	32.0	85.3	26.7	10.0	1.8	1.2	218.8
Corée du Sud	1998	5.5	38.6	42.8	49.9	12.0	2.2	1.2	1.6	153.8
Hong Kong	1997	21.6	--	16.0	41.7	61.1	2.8	5.5	5.0	153.6
Hong Kong	1998	16.9	--	8.8	13.5	16.1	0.1	2.7	6.4	64.5
Taiwan	1997	5.3	0.5	24.0	56.4	23.9	1.9	3.7	1.5	117.1
Taiwan	1998	5.2	9.0	21.9	38.3	16.5	0.1	1.2	1.7	93.9
Singapore	1997	1.6	--	4.4	9.2	25.7	0.5	2.0	2.1	45.4
Singapour	1998	1.2	--	1.6	6.4	10.1	0.1	0.4	2.4	22.2
Total	1997	48.7	42.1	76.5	192.6	137.4	15.2	12.9	9.7	535.1
	1998	28.8	47.6	75.1	108.2	54.7	2.6	5.5	12.1	334.7
Other countries	1997	481.3	12.6	161.5	370.2	401.7	33.5	39.2	30.2	1,530.0
Autres pays	1998	298.5	16.6	148.1	248.9	324.1	13.3	63.3	35.0	1,147.9
Total	1997	2,291.6	2,378.7	3,066.9	4,570.7	5,315.8	5,902.6	893.7	373.1	24,793.1
	1998	2,061.0	2,296.5	3,212.8	4,519.3	5,785.3	7,960.5	995.5	594.6	27,425.4

Note:

EU European Union
 UE Union européenne

NIC Newly Industrialized Countries
 PNI Pays nouvellement industrialisé

Table 4. Domestic Exports to Principal Trading Areas, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 4. Exportations nationales vers les marchés principaux, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equip- ment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Trans- actions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergé- tiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipe- ment	Produits de l'automobile	Biens de consom- mation	Trans- actions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
January to October - Janvier à octobre										
United States	1997	10,484.8	22,047.2	21,803.3	32,587.8	38,815.7	55,279.6	5,928.2	2,608.6	189,555.2
États-Unis	1998	11,816.0	19,516.0	23,704.5	35,416.0	46,633.3	60,147.4	6,915.7	3,415.7	207,564.6
Mexico	1997	303.2	24.5	43.9	171.9	168.8	209.7	11.7	6.5	940.0
Mexique	1998	371.3	9.4	32.4	190.7	236.0	200.3	14.7	7.8	1,062.6
Japan	1997	2,567.2	1,132.3	3,261.7	1,607.1	616.5	92.3	148.9	47.6	9,473.4
Japon	1998	1,660.5	964.4	2,126.6	1,093.3	394.1	50.4	143.0	63.9	6,496.1
EU / UE										
Germany	1997	99.9	29.5	680.2	608.1	522.0	66.9	112.3	50.0	2,168.9
Allemagne	1998	134.4	37.1	564.4	514.5	592.4	58.6	137.1	51.6	2,090.2
France	1997	96.7	31.9	255.3	273.1	532.6	10.7	103.1	42.0	1,345.2
France	1998	86.1	23.2	231.1	276.5	548.7	17.6	89.5	51.3	1,324.0
United Kingdom	1997	249.7	82.2	554.4	952.6	881.8	28.1	151.1	83.7	2,983.5
Royaume-Uni	1998	309.9	89.0	507.1	1,038.2	1,134.7	43.7	136.9	109.1	3,368.6
Italy	1997	179.6	60.6	487.3	256.1	160.3	5.7	33.8	15.0	1,198.3
Italie	1998	203.5	42.2	473.1	270.2	195.2	6.6	21.9	19.6	1,232.3
Other EU	1997	610.0	125.8	683.7	1,564.4	943.7	96.0	177.2	72.6	4,273.4
Autres UE	1998	524.6	121.6	756.0	1,588.5	1,080.7	102.0	159.5	106.1	4,438.9
Total	1997	1,235.9	330.0	2,660.9	3,654.2	3,040.4	207.3	577.5	263.3	11,969.5
	1998	1,258.5	313.2	2,531.7	3,687.9	3,551.7	228.5	544.9	337.8	12,454.3
NIC / PNI										
Korea, South	1997	298.9	384.3	363.2	1,060.1	312.4	131.6	21.4	10.3	2,582.2
Corée du Sud	1998	71.0	392.8	217.8	569.2	122.5	5.4	8.3	13.2	1,400.2
Hong Kong	1997	188.4	5.5	180.7	530.8	318.8	23.5	62.5	43.8	1,354.0
Hong Kong	1998	191.7	1.1	115.1	265.7	244.8	14.7	36.6	52.7	922.3
Taiwan	1997	80.5	53.6	269.4	636.6	229.5	30.0	29.7	12.7	1,341.9
Taiwan	1998	58.4	55.3	211.6	384.2	158.6	7.4	22.4	14.6	912.4
Singapore	1997	22.7	0.2	34.2	108.4	243.7	5.4	14.9	17.4	446.9
Singapour	1998	13.9	0.2	25.4	80.9	158.5	4.1	7.0	23.1	313.1
Total	1997	590.6	443.6	847.5	2,335.8	1,104.4	190.5	128.6	84.2	5,725.2
	1998	335.1	449.5	570.0	1,300.0	684.3	31.6	74.2	103.6	3,548.2
Other countries	1997	4,560.9	301.0	1,800.8	3,558.1	3,589.9	382.3	393.1	249.0	14,835.0
Autres pays	1998	3,043.1	293.0	1,505.2	3,347.5	3,305.6	258.2	527.8	306.7	12,587.1
Total	1997	19,742.5	24,278.5	30,418.0	43,914.9	47,335.8	56,361.8	7,187.8	3,259.3	232,498.6
	1998	18,484.4	21,545.6	30,470.4	45,035.4	54,805.0	60,916.4	8,220.3	4,235.5	243,713.0

Note:

EU European Union
UE Union européenne

NIC Newly Industrialized Countries
PNI Pays nouvellement industrialisé

Table 5. Domestic Exports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 5. Exportations nationales par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	October/Octobre		January to October Janvier à octobre		Variation Jan. to Oct. Janv. à oct.	Pays
	1997	1998	1997	1998	1998/1997	
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>					%	
North America						Amérique du Nord
Greenland	0.8	0.4	5.4	4.0	-25.9	Greenland
St Pierre-Miq.	2.4	2.2	41.6	21.5	-48.3	St-Pierre-Miq.
United States	20,464.5	24,003.8	189,555.3	207,564.6	9.5	États-Unis
Total	20,467.6	24,006.4	189,602.3	207,590.2	9.5	Total
Western Europe						Europe occidentale
Austria	13.3	11.9	201.7	166.5	-17.5	Autriche
Belgium	129.6	99.6	1,107.0	1,089.9	-1.5	Belgique
Denmark	20.0	21.6	138.4	124.1	-10.3	Danemark
Finland	16.6	9.5	199.8	160.9	-19.5	Finlande
France	109.1	147.8	1,345.2	1,324.0	-1.6	France
Germany	244.1	221.9	2,168.9	2,090.2	-3.6	Allemagne
Gibraltar	--	-	0.2	--	--	Gibraltar
Greece	11.4	16.4	93.3	125.8	34.8	Grèce
Iceland	1.0	0.9	11.2	12.5	11.6	Islande
Ireland	38.6	47.3	244.3	353.0	44.5	Irlande
Italy	125.3	107.8	1,198.4	1,232.4	2.8	Italie
Luxembourg	7.4	4.0	80.7	123.9	53.5	Luxembourg
Malta	0.4	0.4	5.7	6.0	5.3	Malte
Netherlands	156.1	148.0	1,338.9	1,461.3	9.1	Pays-Bas
Norway	94.5	51.4	625.4	652.2	4.3	Norvège
Portugal	6.4	8.9	77.5	103.0	32.9	Portugal
Spain	51.8	68.4	461.8	443.6	-3.9	Espagne
Sweden	26.7	17.9	330.1	286.9	-13.1	Suède
Switzerland	30.6	73.5	350.2	776.1	121.6	Suisse
United Kingdom	318.2	378.8	2,983.5	3,368.6	12.9	Royaume-Uni
Total	1,401.1	1,436.0	12,962.2	13,901.1	7.2	Total
Other Europe						Autre Europe
Albania	0.1	0.4	0.6	2.0	233.3	Albanie
Armenia	0.6	0.2	2.2	0.6	-72.7	Arménie
Azerbaijan	0.2	0.9	1.3	7.3	461.5	Azerbaïdjan
Belarus	-	-	1.0	1.2	20.0	Bélarus
Bosnia'herzegovina	3.5	--	4.1	3.0	-26.8	Bosnie'herzégovine
Bulgaria	0.4	0.9	5.0	6.6	32.0	Bulgarie
Croatia	0.8	0.8	9.0	10.1	12.2	Croatie
Czech Republic	6.7	5.2	55.1	49.4	-10.3	Tchèque, Rép
Estonia	1.5	0.1	5.4	3.8	-29.6	Estonie
Former Yugoslavia	1.7	0.3	9.1	7.1	-22.0	Yougoslavie antér.
Georgia	2.2	0.2	8.9	13.2	48.3	Géorgie
Hungary	9.6	8.9	70.1	81.1	15.7	Hongrie
Kazakhstan	0.2	1.1	5.6	21.7	287.5	Kazakhstan
Kyrgyzstan	3.5	0.7	9.1	2.0	-78.0	Kirghizistan
Latvia	0.6	0.6	7.3	11.5	57.5	Lettonie
Lithuania	0.6	0.2	4.3	6.4	48.8	Lithuanie
Macedonia	0.3	0.2	1.0	0.8	-20.0	Macedoine
Moldova	0.1	0.1	0.4	0.5	25.0	Moldavie
Poland	13.4	9.5	121.7	148.4	21.9	Pologne
Romania	4.2	1.7	42.1	46.9	11.4	Roumanie
Russia	33.8	9.3	295.9	245.2	-17.1	Russie
Slovakia	1.7	3.1	33.8	14.7	-56.5	Slovaquie
Slovenia	1.1	11.6	16.6	52.3	215.1	Slovénie
Tajikistan	-	-	0.1	-	-100.0	Tadjikistan
Turkmenistan	-	--	0.2	0.2	-	Turkménistan
Ukraine	0.9	1.0	19.3	15.9	-17.6	Ukraine
Uzbekistan	-	0.6	8.2	3.0	-63.4	Ouzbékistan
Total	87.8	57.5	737.7	755.0	2.3	Total

Cansim (matrices 3686 - 3713, 3720)

Table 5. Domestic Exports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 5. Exportations nationales par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	October/Octobre		January to October Janvier à octobre		Variation Jan. to Oct. Janv. à oct.	Pays
	1997	1998	1997	1998	1998/1997	
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>					%	
Middle East						Moyen-Orient
Bahrain	0.8	1.1	9.7	7.8	-19.6	Bahréïn
Cyprus	0.4	6.2	13.6	21.1	55.1	Chypre
Egypt	17.5	18.1	139.9	119.2	-14.8	Égypte
Ethiopia	0.8	0.1	9.4	25.6	172.3	Éthiopie
Iran, Isla. Rep.	97.2	2.6	503.2	201.9	-59.9	Iran, Rép. Islam.
Iraq	-	-	0.6	1.5	150.0	Irak
Israel	14.4	16.5	178.3	172.9	-3.0	Israël
Jordan	1.1	2.1	8.9	15.0	68.5	Jordanie
Kuwait	4.0	1.3	44.7	47.9	7.2	Koweït
Lebanon	5.4	4.5	51.7	33.6	-35.0	Liban
Libyan Arab. Jam.	3.2	13.4	168.9	104.9	-37.9	Libyenne, Jam. ar
Oman (Muscat)	2.1	0.5	12.0	11.7	-2.5	Oman (Muscat)
Qatar	0.9	1.0	10.2	15.1	48.0	Qatar
Saudi Arabia	37.2	13.2	442.8	265.6	-40.0	Arabie Saoudite
Somalia	0.1	-	0.2	--	--	Somalie
Sudan	0.8	1.8	17.2	14.0	-18.6	Soudan
Syrian Arab. Rep.	1.3	5.3	21.7	21.0	-3.2	Syrienne, Rép. ar
Turkey	22.7	18.4	278.3	170.7	-38.7	Turquie
United Arab Emir.	12.6	26.1	211.6	235.8	11.4	Émir. arabes unis
Yemen	0.2	0.8	5.2	5.3	1.9	Yémen
Total	222.5	132.9	2,128.2	1,490.4	-30.0	Total
Other Africa						Autres pays d'Afr
Algeria	45.2	13.2	482.0	471.0	-2.3	Algérie
Angola	0.6	0.3	7.5	7.7	2.7	Angola
Antarctica	5.9	-	6.0	-	-100.0	Antarctique
Benin	6.8	0.1	11.0	1.3	-88.2	Bénin
Botswana	0.7	0.9	34.1	12.2	-64.2	Botswana
Bouvet Island	-	-	0.2	0.4	100.0	Île Bouvet
Br. Indian O. Ter	-	-	0.2	--	--	Terr. Br. Oc. In.
Burkina Faso	0.1	0.2	1.2	1.9	58.3	Burkina Faso
Burundi	-	--	0.1	0.1	-	Burundi
Cameroon	0.6	0.8	3.5	14.0	300.0	Cameroun
Cape Verde	-	-	0.7	0.3	-57.1	Cap-Vert
Central Af. Rep.	-	-	--	-	--	Rép Centrafr.
Chad	-	--	0.3	--	--	Tchad
Comoros	-	-	0.1	--	--	Comores
Congo	0.3	--	2.4	4.0	66.7	Congo
Congo, Dem. Rep.	1.0	0.5	5.9	6.1	3.4	Congo, rép. dem.
Côte-d'Ivoire	0.3	0.2	6.7	7.1	6.0	Côte-d'Ivoire
Djibouti	--	0.1	0.6	0.3	-50.0	Djibouti
Eq. Guinea	-	-	-	0.1	...	Guinée équat.
French S. Terr.	-	-	--	-	--	Terr. aust. franç.
Gabon	0.8	0.2	8.0	3.7	-53.8	Gabon
Gambia	-	0.1	0.2	0.8	300.0	Gambie
Ghana	8.2	4.8	58.1	39.1	-32.7	Ghana
Guinea	0.4	1.1	5.5	10.7	94.5	Guinée
Guinea-Bissau	-	-	0.3	0.2	-33.3	Guinée-Bissau
Kenya	2.1	1.6	32.6	18.5	-43.3	Kenya
Lesotho	-	-	0.2	0.2	-	Lesotho
Liberia	0.1	0.1	1.1	2.6	136.4	Libéria
Madagascar	0.1	--	0.6	2.1	250.0	Madagascar
Malawi	0.1	--	8.3	4.0	-51.8	Malawi
Mali	0.6	1.0	11.5	8.0	-30.4	Mali
Mauritania	0.3	--	0.5	0.4	-20.0	Mauritanie
Mauritius	0.3	0.1	5.4	4.3	-20.4	Maurice
Morocco	23.4	10.6	185.2	149.8	-19.1	Maroc
Mozambique	2.8	2.6	14.6	14.8	1.4	Mozambique
Namibia	0.1	1.3	0.5	4.7	840.0	Namibie
Niger	0.2	--	8.1	1.5	-81.5	Niger
Nigeria	8.6	1.8	84.3	24.2	-71.3	Nigéria
Reunion	0.1	0.1	0.6	0.8	33.3	Réunion
Rwanda	0.1	0.1	4.4	0.9	-79.5	Rwanda

Table 5. Domestic Exports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 5. Exportations nationales par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	October/Octobre		January to October Janvier à octobre		Variation Jan. to Oct. Janv. à oct.	Pays
	1997	1998	1997	1998	1998/1997	
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>					%	
(Cont'd)						(Suite)
Other Africa						Autres pays d'Afrique
Sao Tome Prn.	-	--	--	--	--	Sao Tomé Prn.
Senegal	--	0.1	17.4	8.7	-50.0	Sénégal
Seychelles	0.1	0.1	0.4	0.5	25.0	Seychelles
Sierra Leone	0.1	--	1.6	1.5	-6.3	Sierra Leone
South Africa	56.8	22.7	274.8	265.2	-3.5	Afrique du Sud
St-Helena	-	-	--	--	--	Sainte-Hélène
Swaziland	--	-	0.1	1.8	...	Swaziland
Tanzania, Un. Rep	0.8	1.1	14.4	16.6	15.3	Tanzanie, Rép. un
Togo	0.3	-	5.3	7.2	35.8	Togo
Tunisia	5.9	1.0	71.9	33.6	-53.3	Tunisie
Uganda	0.6	0.3	7.4	6.7	-9.5	Ouganda
Western Sahara	-	-	-	--	...	Sahara occidental
Zambia	0.4	0.1	5.3	5.4	1.9	Zambie
Zimbabwe	0.8	0.2	9.8	8.5	-13.3	Zimbabwe
Total	175.8	67.7	1,401.1	1,173.4	-16.3	Total
Other Asia						Autre pays d'Asie
Afghanistan	0.6	-	4.4	0.1	-97.7	Afghanistan
Bangladesh	10.8	1.5	87.6	78.8	-10.0	Bangladesh
Brunei Darussalam	0.6	0.1	2.5	2.1	-16.0	Brunei Darussalam
Cambodia	0.1	-	1.9	0.5	-73.7	Cambodge
China, P. Rep.	170.0	208.1	1,922.2	1,855.4	-3.5	Chine, Rép. pop.
Hong Kong	153.7	64.6	1,354.1	922.3	-31.9	Hong Kong
India	27.0	22.9	400.0	257.4	-35.7	Inde
Indonesia	55.7	54.2	695.6	418.4	-39.9	Indonésie
Japan	880.0	514.4	9,473.5	6,496.1	-31.4	Japon
Korea, North	0.4	-	7.9	1.6	-79.7	Corée du Nord
Korea, South	218.8	153.9	2,582.2	1,400.2	-45.8	Corée du Sud
Laos P. Dem. Rep.	0.1	-	0.2	2.6	...	Laos, rép. dm p.
Macau	0.1	--	3.0	3.3	10.0	Macao
Malaysia	48.2	25.8	574.4	347.1	-39.6	Malaisie
Maldives	--	3.2	2.4	6.2	158.3	Maldives
Myanmar	0.5	-	3.1	0.6	-80.6	Myanmar
Nepal	0.4	0.1	2.9	4.6	58.6	Népal
Pakistan	16.2	4.8	90.2	49.2	-45.5	Pakistan
Philippines	16.8	11.5	352.7	144.7	-59.0	Philippines
Singapore	45.5	22.3	446.9	313.2	-29.9	Singapour
Sri Lanka	2.4	0.9	33.4	20.3	-39.2	Sri Lanka
Taiwan	117.2	93.9	1,342.0	912.4	-32.0	Taiwan
Thailand	33.8	15.7	392.1	224.9	-42.6	Thaïlande
Vietnam	6.0	6.7	44.5	43.2	-2.9	Viêt-Nam
Total	1,804.9	1,204.8	19,819.8	13,505.3	-31.9	Total
Oceania						Océanie
American Samoa	-	-	-	--	...	Samoa américaines
Australia	75.1	58.5	781.8	744.9	-4.7	Australie
Cocos Islands	-	-	-	--	...	Îles des Cocos
Cook Islands	-	--	--	--	--	Îles Cook
Fiji	1.7	-	10.9	1.5	-86.2	Fidji
Fr. Polynesia	0.1	0.1	0.7	1.1	57.1	Polynésie fr.
Guam	0.3	0.1	3.3	2.5	-24.2	Guam
Kiribati	-	-	-	--	...	Kiribati
Nauru	-	0.1	0.7	0.1	-85.7	Nauru
New Caledonia	0.2	0.1	1.3	1.5	15.4	Nouv.-Calédonie
New Zealand	25.6	15.7	250.5	160.9	-35.8	Nouvelle-Zélande
Niue	-	-	0.1	-	-100.0	Nioué
Papua, N.G.	0.4	--	22.4	22.0	-1.8	Papouasie, N.-G.
Pitcairn Island	-	-	0.2	-	-100.0	Île Pitcairn
Solomon Islands	-	-	0.1	0.1	-	Îles Salomon
Tokelau	-	-	1.5	0.2	-86.7	Tokélaou

Table 5. Domestic Exports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 5. Exportations nationales par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	October/Octobre		January to October Janvier à octobre		Variation Jan. to Oct. Janv. à oct.	Pays
	1997	1998	1997	1998	1998/1997	
	<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>				<i>%</i>	
(Cont'd)						(Suite)
Oceania						Océanie
Tonga	-	-	--	--	--	Tonga
U.S. Outlying Is.	--	--	0.1	0.3	200.0	Îles éloigné É.U.
Vanuatu	-	0.1	0.1	0.1	-	Vanuatu
Western Samoa	-	-	--	--	--	Samoa occidentale
Total	103.3	74.7	1,073.9	935.3	-12.9	Total
South America						Amérique du Sud
Argentina	26.9	29.9	266.1	234.5	-11.9	Argentine
Bolivia	4.3	0.7	25.9	13.7	-47.1	Bolivie
Brazil	158.0	86.1	1,285.8	1,075.4	-16.4	Brésil
Chile	42.0	39.7	322.7	260.9	-19.2	Chili
Colombia	41.6	22.2	331.3	289.6	-12.6	Colombie
Ecuador	5.5	5.6	72.4	82.1	13.4	Équateur
Falkland Islands	-	-	0.3	-	-100.0	Îles Falkland
French Guiana	-	--	0.1	0.1	-	Guyane française
Guyana	0.6	0.4	8.1	7.1	-12.3	Guyane
Paraguay	1.0	1.7	8.8	11.5	30.7	Paraguay
Peru	14.8	19.1	210.0	141.3	-32.7	Pérou
Surinam	1.6	0.2	5.3	3.5	-34.0	Surinam
Uruguay	5.5	3.0	51.0	18.8	-63.1	Uruguay
Venezuela	41.5	31.1	415.6	339.8	-18.2	Venezuela
Total	343.4	239.6	3,003.4	2,478.2	-17.5	Total
Cent. Amer. Antilles						Amér. cent. Antilles
Anguilla	0.4	--	0.7	0.8	14.3	Anguilla
Antigua-Barbuda	0.5	0.4	8.0	6.3	-21.3	Antigua-Barbuda
Bahamas	2.2	1.6	15.7	19.6	24.8	Bahamas
Barbados	4.7	2.4	29.8	26.4	-11.4	Barbade
Belize	0.7	0.1	8.5	3.4	-60.0	Belize
Bermuda	4.4	2.2	30.9	28.6	-7.4	Bermudes
Br. Virgin Is.	0.5	0.4	3.1	2.2	-29.0	Îles Vierges br.
Cayman Islands	1.9	0.5	12.1	9.6	-20.7	Îles Cayman
Costa Rica	3.6	2.9	58.8	36.7	-37.6	Costa Rica
Cuba	18.8	35.1	250.9	287.8	14.7	Cuba
Dominica	0.6	0.2	1.5	2.4	60.0	Dominique
Dominican Rep.	8.1	10.0	63.3	67.6	6.8	Rép. Dominicaine
El Salvador	1.5	1.3	17.5	21.5	22.9	El Salvador
Grenada	0.3	0.3	2.6	2.8	7.7	Grenade
Guadeloupe	0.1	0.1	3.6	1.6	-55.6	Guadeloupe
Guatemala	3.2	4.1	71.3	56.6	-20.6	Guatemala
Haiti	2.8	1.4	18.1	18.2	0.6	Haïti
Honduras	1.9	0.7	13.8	13.3	-3.6	Honduras
Jamaica	7.7	7.7	67.5	64.0	-5.2	Jamaïque
Martinique	0.2	--	2.4	0.8	-66.7	Martinique
Mexico	108.9	114.9	940.1	1,062.7	13.0	Mexique
Montserrat	-	-	0.1	0.1	-	Montserrat
Neth. Antilles	2.5	2.4	32.9	18.5	-43.8	Antilles néerl.
Nicaragua	0.7	1.0	9.7	5.2	-46.4	Nicaragua
Panama	2.4	3.7	30.4	31.5	3.6	Panama
Saint Lucia	0.7	1.4	6.5	7.9	21.5	Sainte-Lucie
St. Kitts-Nevis	0.2	1.2	1.6	3.7	131.3	St Kitts-Nevis
St. Vincent Gren.	0.2	0.3	2.9	2.5	-13.8	St-Vincent Gren.
Trinidad-Tobago	7.1	9.4	65.1	81.0	24.4	Trinité-Tobago
Turks Caicos Is.	--	0.2	0.5	0.9	80.0	Î. Turks Caicos
Total	186.7	205.9	1,770.0	1,884.1	6.4	Total
All Countries	24,793.1	27,425.4	232,498.6	243,713.0	4.8	Tous les pays

Table 6. Exports by Province of Origin, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 6. Exportations par province d'origine, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equip- ment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Trans- actions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergé- tiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipe- ment	Produits de l'automobile	Biens de consom- mation	Trans- actions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
October - octobre										
Domestic Exports										
Exportations nationales										
Newfoundland	1997	42.3	63.0	45.8	73.3	4.0	0.1	0.2	1.9	230.6
Terre-Neuve	1998	40.7	61.6	46.3	57.7	0.8	--	0.1	3.9	211.2
Prince Edward Is.	1997	37.1	-	1.2	1.4	2.6	0.2	0.9	4.7	48.1
Î. Prince-Édouard	1998	41.0	-	1.5	0.9	7.0	0.2	1.4	0.7	52.7
Nova Scotia	1997	81.5	0.1	55.6	29.9	117.9	1.6	2.6	6.3	295.6
Nouvelle-Écosse	1998	71.5	--	82.0	27.6	79.7	2.0	3.0	10.2	276.1
New Brunswick	1997	81.7	125.0	185.5	44.7	17.9	0.9	3.5	5.5	464.8
Nouveau-Brunswick	1998	73.2	104.8	217.4	33.1	19.9	0.5	2.5	9.9	461.3
Quebec	1997	234.3	90.4	850.0	1,171.2	1,521.7	517.7	326.2	87.6	4,799.1
Québec	1998	280.0	81.1	858.3	1,249.5	1,701.5	380.1	347.8	116.3	5,014.5
Ontario	1997	481.8	86.0	562.5	2,206.8	3,035.9	5,276.4	466.9	201.0	12,317.3
Ontario	1998	524.7	94.7	570.5	2,249.0	3,289.6	7,434.8	541.7	344.6	15,049.7
Manitoba	1997	255.7	102.4	32.7	112.6	149.9	43.9	26.4	7.8	731.4
Manitoba	1998	178.9	89.6	39.6	146.8	140.0	54.1	27.1	10.0	686.1
Saskatchewan	1997	462.9	154.1	53.3	190.1	31.3	3.0	1.8	5.1	901.6
Saskatchewan	1998	275.4	153.8	52.4	220.9	26.2	3.9	2.1	9.8	744.4
Alberta	1997	457.2	1,539.4	212.9	370.2	205.3	10.7	12.0	27.8	2,835.6
Alberta	1998	377.4	1,439.4	230.4	285.4	257.3	20.8	13.0	45.6	2,669.3
British Columbia	1997	157.1	218.2	1,066.6	319.3	229.3	48.1	53.3	25.3	2,117.1
Colombie britann.	1998	198.0	271.5	1,114.0	240.5	263.0	64.2	56.8	43.5	2,251.5
Yukon/N.W.T.	1997	0.1	--	0.6	51.2	--	-	--	--	51.9
Yukon/T.N.-O.	1998	-	--	0.4	8.0	0.3	--	--	--	8.8
Total	1997	2,291.6	2,378.7	3,066.9	4,570.7	5,315.8	5,902.6	893.7	373.1	24,793.1
Total	1998	2,061.0	2,296.5	3,212.8	4,519.3	5,785.3	7,960.5	995.5	594.6	27,425.4
Re-Exports	1997	39.1	35.9	7.5	90.8	495.9	116.8	60.3	796.7	1,643.0
Réexportations	1998	35.3	4.9	7.7	92.0	529.7	78.9	75.8	1,093.3	1,917.7
Total Exports	1997	2,330.6	2,414.6	3,074.4	4,661.5	5,811.8	6,019.4	954.0	1,169.8	26,436.1
Exportations tot.	1998	2,096.2	2,301.4	3,220.5	4,611.4	6,315.0	8,039.5	1,071.3	1,687.9	29,343.1

Table 7. Exports by Province of Origin, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 7 Exportations par province d'origine, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equip- ment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Trans- actions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergé- tiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipe- ment	Produits de l'automobile	Biens de consom- mation	Trans- actions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
January to October - Janvier à octobre										
Domestic Exports										
Exportations nationales										
Newfoundland	1997	313.8	647.7	461.1	645.5	17.2	0.5	1.4	25.4	2,112.7
Terre-Neuve	1998	399.8	699.6	463.3	717.3	25.6	0.3	1.6	37.1	2,344.5
Prince Edward Is.	1997	246.3	--	9.8	9.6	30.3	0.5	8.2	44.2	349.0
Î. Prince-Édouard	1998	331.9	5.1	14.5	9.3	42.1	1.7	9.2	16.2	430.0
Nova Scotia	1997	797.9	91.1	505.4	279.0	824.7	21.5	25.4	58.1	2,603.0
Nouvelle-Écosse	1998	830.5	36.9	610.1	285.3	862.4	24.6	28.6	73.6	2,752.0
New Brunswick	1997	770.3	1,384.1	1,713.8	438.0	174.5	5.1	35.7	46.3	4,567.8
Nouveau-Brunswick	1998	745.8	1,034.7	1,976.4	367.4	210.0	6.2	30.2	64.4	4,435.1
Quebec	1997	2,027.5	726.2	7,821.9	11,151.3	13,618.4	2,942.5	2,365.0	708.9	41,361.8
Québec	1998	2,144.5	776.5	8,156.8	11,836.7	15,930.5	2,919.0	2,778.5	938.1	45,480.6
Ontario	1997	4,184.1	908.7	4,984.5	21,158.0	26,815.2	52,444.5	4,000.1	1,747.3	116,242.2
Ontario	1998	4,606.3	917.0	5,572.7	21,906.5	30,845.1	56,694.8	4,508.7	2,314.6	127,365.7
Manitoba	1997	1,962.4	686.4	317.8	932.0	1,368.9	364.9	177.1	84.9	5,894.3
Manitoba	1998	1,683.9	613.9	346.1	1,320.8	1,575.5	470.8	240.8	81.0	6,332.8
Saskatchewan	1997	3,994.5	1,708.2	441.3	1,910.2	318.9	36.5	13.6	45.5	8,468.8
Saskatchewan	1998	2,912.0	1,403.4	512.2	2,379.5	287.6	42.9	15.0	62.3	7,614.9
Alberta	1997	4,010.5	15,728.1	1,873.3	3,747.8	2,032.3	140.9	124.3	242.2	27,899.3
Alberta	1998	3,314.1	13,564.7	2,098.4	3,217.1	2,686.4	177.5	120.5	314.2	25,492.9
British Columbia	1997	1,434.3	2,397.8	12,283.7	3,245.5	2,133.9	404.8	436.8	256.0	22,592.9
Colombie britann.	1998	1,515.5	2,493.6	10,715.1	2,743.9	2,338.1	578.5	487.0	333.5	21,205.2
Yukon/N.W.T.	1997	1.1	0.2	5.4	398.1	1.5	0.1	0.1	0.4	406.9
Yukon/T.N.-O.	1998	0.1	0.2	4.7	251.6	1.7	0.2	0.2	0.7	259.3
Total	1997	19,742.5	24,278.5	30,418.0	43,914.9	47,335.8	56,361.8	7,187.8	3,259.3	232,498.6
Total	1998	18,484.4	21,545.6	30,470.4	45,035.4	54,805.0	60,916.4	8,220.3	4,235.5	243,713.0
Re-Exports	1997	292.8	547.2	80.8	778.3	4,662.8	1,120.5	524.6	7,070.7	15,077.7
Réexportations	1998	311.9	86.6	73.7	908.8	4,778.3	1,112.8	574.1	9,701.2	17,547.4
Total Exports	1997	20,035.3	24,825.7	30,498.8	44,693.2	51,998.6	57,482.3	7,712.4	10,329.9	247,576.3
Exportations tot.	1998	18,796.3	21,632.2	30,544.0	45,944.2	59,583.3	62,029.3	8,794.5	13,936.6	261,260.4

Table 8. Imports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 8. Importations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

	Current Dollars / Dollars courants								
	Sept. Sept. 1998	Oct. Oct. 1998	Change/ Variation		Year to date/ Total cumulatif 1997 1998		YTD Change/ Variation sur l'année précédente		Oct.-Oct. 1998/1997
	\$ millions	\$ millions	%	%	\$ millions	\$ millions	%	%	
Total	25,770	26,507	737	2.9	227,553	248,998	21,445	9.4	8.6
Agricultural and Fishing Products	1,412	1,472	60	4.2	12,841	14,232	1,391	10.8	10.6
Fruits and Vegetables	396	412	16	4.0	3,583	3,873	290	8.1	10.5
Fresh fruits and berries	130	140	10	7.7	1,256	1,304	48	3.8	4.5
Dried fruits, fruits and fruit prep.	80	79	-1	-1.3	742	765	23	3.1	14.5
Fresh vegetables	106	110	4	3.8	898	1,015	117	13.0	12.2
Other vegetables and vegetable prep.	80	83	3	3.8	687	789	102	14.8	15.3
Other Agricultural and Fishing Products	1,017	1,060	43	4.2	9,258	10,358	1,100	11.9	10.5
Live animals	12	22	10	83.3	152	178	26	17.1	69.2
Meat and meat preparations	102	105	3	2.9	991	1,035	44	4.4	4.0
Fish and marine animals	139	149	10	7.2	1,177	1,331	154	13.1	14.6
Cocoa, coffee, tea and other food prep.	242	250	8	3.3	2,129	2,460	331	15.5	14.2
Dairy produce, eggs and honey	37	36	-1	-2.7	298	350	52	17.4	28.6
Corn (maize) shelled	16	17	1	6.3	181	243	62	34.3	-39.3
Other cereals and cereal preparations	98	100	2	2.0	823	926	103	12.5	22.0
Sugar and sugar preparations	97	97	-	-	808	937	129	16.0	11.5
Fodder, feed, excluding unmilled cereal	64	67	3	4.7	672	670	-2	-0.3	-6.9
Beverages	110	114	4	3.6	1,009	1,186	177	17.5	14.0
Tobacco	9	6	-3	-33.3	106	110	4	3.8	-33.3
Crude vegetable products	78	85	7	9.0	789	779	-10	-1.3	9.0
Cotton	13	12	-1	-7.7	122	153	31	25.4	-
Energy Products	738	737	-1	-0.1	8,827	7,414	-1,413	-16.0	-20.5
Crude Petroleum	481	465	-16	-3.3	5,964	4,516	-1,448	-24.3	-32.6
Other Energy Products	258	272	14	5.4	2,863	2,898	35	1.2	14.3
Coal and other related products	70	103	33	47.1	741	923	182	24.6	27.2
Petroleum and coal products	187	169	-18	-9.6	2,123	1,975	-148	-7.0	7.6
Forestry Products	206	212	6	2.9	1,955	2,053	98	5.0	6.5
Forestry Products	206	212	6	2.9	1,955	2,053	98	5.0	6.5
Crude wood products	50	51	1	2.0	440	494	54	12.3	13.3
Wood fabricated materials	156	161	5	3.2	1,515	1,559	44	2.9	4.5
Industrial Goods and Materials	5,077	5,178	101	2.0	44,553	49,768	5,215	11.7	9.4
Metals and Metal Ores	1,263	1,325	62	4.9	11,732	12,811	1,079	9.2	10.7
Metals in ores, concentrates and scrap	198	220	22	11.1	2,450	2,248	-202	-8.2	-11.6
Steel bars, rods, plates, sheets	351	360	9	2.6	2,877	3,468	591	20.5	12.9
Other iron and steel products	218	234	16	7.3	1,950	2,285	335	17.2	-4.1
Precious metals including alloys	172	194	22	12.8	1,607	1,838	231	14.4	92.1
Other non-ferrous metals and alloys	324	318	-6	-1.9	2,848	2,972	124	4.4	12.0
Chemicals and Plastics	1,835	1,833	-2	-0.1	16,061	17,680	1,619	10.1	8.3
Organic chemicals	428	401	-27	-6.3	3,900	4,077	177	4.5	-4.3
Plastic materials	667	697	30	4.5	5,820	6,429	609	10.5	16.4
Other chemicals and related prod.	739	735	-4	-0.5	6,341	7,174	833	13.1	9.1

Related CANSIM matrices (3618, 3651, 8430-8432, 8438-8440, 8444 and 8445)

Table 8. Imports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 8. Importations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

Constant dollars - 1992 - Dollars constants									
Sept. Sept. 1998	Oct. Oct. 1998	Change/ Variation		Year to date/ Total cumulatif 1997 1998		YTD Change/ Variation sur l'année précédente		Oct.-Oct. 1998/1997	
\$ millions	\$ millions	%	%	\$ millions	\$ millions	%	%	%	
22,184	22,335	151	0.7	201,681	217,456	15,775	7.8	3.5	Total
1,135	1,174	39	3.4	10,692	11,535	843	7.9	7.9	Produits de l'agriculture et de la pêche
345	354	9	2.6	3,380	3,400	20	0.6	6.0	Fruits et légumes
106	114	8	7.5	1,158	1,100	-58	-5.0	-3.4	Fruits frais et baies
79	77	-2	-2.5	797	780	-17	-2.1	2.7	Fruits séchés, fruits et prép. à base de fruits
94	95	1	1.1	812	838	26	3.2	25.0	Légumes frais
66	68	2	3.0	614	682	68	11.1	4.6	Autres légumes et prép. à base de légumes
790	820	30	3.8	7,312	8,135	823	11.3	8.8	Autres prod. de l'agriculture et de la pêche
10	19	9	90.0	134	153	19	14.2	58.3	Animaux vivants
99	102	3	3.0	1,030	1,028	-2	-0.2	-3.8	Viandes et préparations de viandes
105	112	7	6.7	946	1,022	76	8.0	6.7	Poisson et animaux marins
156	157	1	0.6	1,352	1,585	233	17.2	17.2	Cacao, café, thé et autres matières alimentaires
35	32	-3	-8.6	263	314	51	19.4	23.1	Produits laitiers, oeufs et miel
14	15	1	7.1	143	192	49	34.3	-34.8	Blé d'inde (maïs) égrené
75	77	2	2.7	608	701	93	15.3	26.2	Autres céréales et préparations céréalières
76	74	-2	-2.6	624	745	121	19.4	17.5	Sucre et préparations à base de sucre
54	58	4	7.4	595	596	1	0.2	-7.9	Fourrages, provendes sauf céréales non moulinées
94	101	7	7.4	897	1,041	144	16.1	16.1	Boissons
6	4	-2	-33.3	86	77	-9	-10.5	-42.9	Tabac
58	61	3	5.2	553	580	27	4.9	5.2	Produits végétaux bruts
8	8	-	-	81	102	21	25.9	-	Coton
841	840	-1	-0.1	7,693	8,149	456	5.9	4.2	Produits énergétiques
622	621	-1	-0.2	5,302	5,582	280	5.3	2.5	Pétrole brut
219	219	-	-	2,391	2,567	176	7.4	9.5	Autres produits énergétiques
60	90	30	50.0	655	815	160	24.4	23.3	Houille et autres produits connexes
158	129	-29	-18.4	1,736	1,752	16	0.9	1.6	Dérivés du pétrole et du charbon
149	155	6	4.0	1,578	1,527	-51	-3.2	0.6	Produits forestiers
149	155	6	4.0	1,578	1,527	-51	-3.2	0.6	Produits forestiers
38	40	2	5.3	377	386	9	2.4	11.1	Matières en bois brutes
110	115	5	4.5	1,202	1,141	-61	-5.1	-2.5	Demi-produits en bois
3,991	4,018	27	0.7	37,477	40,211	2,734	7.3	1.6	Biens industriels
999	1,028	29	2.9	9,369	10,306	937	10.0	7.8	Métaux et minerais métalliques
156	172	16	10.3	1,985	1,884	-101	-5.1	-15.7	Minerais, concentrés et déchets métallifères
267	275	8	3.0	2,338	2,668	330	14.1	6.6	Barres, tiges, tôles et feuilles d'acier
170	174	4	2.4	1,627	1,781	154	9.5	-13.9	Autres produits de fer et d'acier
154	161	7	4.5	1,249	1,608	359	28.7	117.6	Métaux précieux, y compris alliages
252	246	-6	-2.4	2,169	2,364	195	9.0	13.9	Autres métaux non ferreux et alliages
1,416	1,388	-28	-2.0	13,947	14,355	408	2.9	-4.3	Produits chimiques et plastiques
308	284	-24	-7.8	2,889	2,977	88	3.0	-7.2	Produits chimiques organiques
545	558	13	2.4	5,695	5,709	14	0.2	-2.4	Matières plastiques
563	546	-17	-3.0	5,363	5,669	306	5.7	-4.7	Autres produits chimiques et prod. connexes

Connexes CANSIM matrices (3618, 3651, 8430-8432, 8438-8440, 8444 et 8445)

Table 8. Imports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 8. Importations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

	Current Dollars / Dollars courants								
	Sept. Sept. 1998	Oct. Oct. 1998	Change/ Variation		Year to date/ Total cumulatif 1997 1998		YTD Change/ Variation sur l'année précédente		Oct.-Oct. 1998/1997
	\$ millions	\$ millions	%	%	\$ millions	\$ millions	%	%	%
Other Industrial Goods and Materials	1,979	2,021	42	2.1	16,760	19,277	2,517	15.0	9.8
Crude animal products	20	20	-	-	244	213	-31	-12.7	-16.7
Wool and man-made fibres	31	29	-2	-6.5	272	287	15	5.5	7.4
Crude non-metallic minerals	83	76	-7	-8.4	697	807	110	15.8	-2.6
Textile fabricated materials	367	383	16	4.4	3,375	3,706	331	9.8	8.8
Metal fabricated basic products	688	709	21	3.1	5,419	6,503	1,084	20.0	19.4
Rubber fabricated materials	92	91	-1	-1.1	738	870	132	17.9	15.2
Oils, fats, animal and vegetable	56	55	-1	-1.8	557	567	10	1.8	-6.8
Non-metallic minerals	213	214	1	0.5	1,825	2,122	297	16.3	3.4
Other fabricated materials	430	444	14	3.3	3,633	4,201	568	15.6	5.7
Machinery and Equipment	8,772	8,853	81	0.9	75,102	83,639	8,537	11.4	8.5
Industrial and Agricultural Machinery	2,322	2,416	94	4.0	20,811	23,475	2,664	12.8	1.5
Engines, turbines and elec. motors	233	255	22	9.4	1,663	2,214	551	33.1	35.6
Drilling mining machinery	87	87	-	-	728	803	75	10.3	-3.3
Excavating machinery	157	146	-11	-7.0	1,412	1,626	214	15.2	-20.2
Metal working machinery	260	272	12	4.6	2,343	2,744	401	17.1	13.3
Other industrial machinery	1,300	1,386	86	6.6	11,664	12,990	1,326	11.4	2.7
Agricultural machinery incl. tractors	284	271	-13	-4.6	3,000	3,098	98	3.3	-17.4
Aircraft and Other Transportation Equip.	1,325	1,201	-124	-9.4	9,018	10,369	1,351	15.0	21.9
Aircraft, engines, parts	833	672	-161	-19.3	5,845	6,551	706	12.1	8.7
Other transportation equipment & parts	493	529	36	7.3	3,174	3,818	644	20.3	44.1
Office Machines and Equipment	1,381	1,364	-17	-1.2	12,562	13,234	672	5.3	5.7
Other Machinery and Equipment	3,744	3,871	127	3.4	32,712	36,561	3,849	11.8	10.5
Other commun. and related equipment	1,563	1,603	40	2.6	14,400	15,665	1,265	8.8	4.4
Other equipment and tools	2,181	2,268	87	4.0	18,312	20,896	2,584	14.1	15.3
Automotive Products	5,618	6,142	524	9.3	49,716	53,507	3,791	7.6	12.7
Passenger Autos and Chassis	1,452	1,684	232	16.0	14,448	14,280	-168	-1.2	4.7
Trucks and Other Motor Vehicles	754	739	-15	-2.0	6,917	7,914	997	14.4	-17.5
Motor Vehicle Parts	3,412	3,719	307	9.0	28,351	31,313	2,962	10.4	26.3
Other Consumer Goods	2,903	2,932	29	1.0	24,218	28,102	3,884	16.0	13.0
Apparel and Footwear	549	537	-12	-2.2	4,723	5,403	680	14.4	3.3
Apparel and apparel accessories	435	425	-10	-2.3	3,677	4,313	636	17.3	3.7
Footwear	114	112	-2	-1.8	1,046	1,090	44	4.2	2.8
Miscellaneous Consumer Goods	2,354	2,395	41	1.7	19,495	22,699	3,204	16.4	15.4
Television, radios, phonographs	157	173	16	10.2	1,422	1,517	95	6.7	14.6
Printed matter	288	283	-5	-1.7	2,619	2,786	167	6.4	4.0
Watches, sporting goods and toys	289	295	6	2.1	2,464	2,886	422	17.1	6.9
House furnishings	435	442	7	1.6	3,591	4,130	539	15.0	15.4
Photographic goods	216	215	-1	-0.5	1,877	2,109	232	12.4	7.0
Miscellaneous end products	968	988	20	2.1	7,522	9,272	1,750	23.3	24.6
Special Transactions Trade	528	445	-83	-15.7	5,739	5,228	-511	-8.9	-15.9
Unallocated BOP adjustments	516	535	19	3.7	4,601	5,056	455	9.9	10.5

Table 8. **Imports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted**Tableau 8. **Importations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières**

Constant dollars - 1992 - Dollars constants									
Sept. Sept. 1998	Oct. Oct. 1998	Change/ Variation		Year to date/ Total cumulatif 1997 1998		YTD Change/ Variation sur l'année précédente		Oct.-Oct. 1998/1997	
\$ millions	\$ millions	%		\$ millions	\$ millions	%	%		
1,576	1,602	26	1.6	14,161	15,550	1,389	9.8	3.4	Autres produits industriels
18	18	-	-	196	186	-10	-5.1	-10.0	Produits bruts d'origine animale
26	24	-2	-7.7	240	240	-	-	-	Laine et fibres artificielles
86	78	-8	-9.3	708	848	140	19.8	5.4	Minéraux non métalliques bruts
299	325	26	8.7	2,972	3,087	115	3.9	3.5	Demi-produits en matières textiles
491	498	7	1.4	4,295	4,798	503	11.7	6.9	Demi-produits de base en métal
66	65	-1	-1.5	581	645	64	11.0	4.8	Demi-produits en caoutchouc
43	42	-1	-2.3	431	437	6	1.4	-10.6	Huiles et mat. grasses d'origine anim. et vég.
158	156	-2	-1.3	1,515	1,640	125	8.3	-7.1	Minéraux non métalliques
389	397	8	2.1	3,222	3,667	445	13.8	6.1	Autres matières travaillées non comest.
8,716	8,543	-173	-2.0	73,728	83,420	9,692	13.1	6.2	Machines et équipement
1,638	1,676	38	2.3	16,386	17,136	750	4.6	-9.6	Machines industrielles et agricoles
173	184	11	6.4	1,363	1,694	331	24.3	20.3	Moteurs, turbines, génératrices et mot. élect.
62	61	-1	-1.6	575	590	15	2.6	-14.1	Machines de forage et pour mines
110	100	-10	-9.1	1,102	1,182	80	7.3	-28.6	Machines à creuser
180	186	6	3.3	1,838	1,978	140	7.6	-0.5	Machines pour le travail des métaux
911	955	44	4.8	9,164	9,429	265	2.9	-8.9	Autres machineries industrielles
202	190	-12	-5.9	2,343	2,262	-81	-3.5	-25.5	Machines agricoles y compris les tracteurs
980	878	-102	-10.4	7,451	7,949	498	6.7	7.9	Avions et autres équipements de transport
597	475	-122	-20.4	4,729	4,878	149	3.2	-4.8	Avions, moteurs d'avions et leurs pièces
383	403	20	5.2	2,722	3,071	349	12.8	27.9	Autre matériel de transport de pièces
2,958	2,805	-153	-5.2	20,975	26,792	5,817	27.7	22.3	Machines et matériel de bureau
3,139	3,184	45	1.4	28,917	31,543	2,626	9.1	3.2	Autres machines et équipements
1,528	1,530	2	0.1	13,979	15,566	1,587	11.4	2.8	Autre équipement et matériel de télécom.
1,610	1,654	44	2.7	14,938	15,977	1,039	7.0	3.6	Autre équipement et outils
4,337	4,684	347	8.0	41,484	42,375	891	2.1	3.5	Produits de l'automobile
1,136	1,315	179	15.8	11,844	11,318	-526	-4.4	-0.6	Voitures particulières et chassis
547	529	-18	-3.3	5,507	5,988	481	8.7	-25.3	Camions et autres véhicules moteurs
2,654	2,841	187	7.0	24,133	25,069	936	3.9	13.9	Pièces de véhicules automobiles
2,187	2,161	-26	-1.2	20,190	21,888	1,698	8.4	0.4	Autres biens de consommation
421	407	-14	-3.3	4,019	4,296	277	6.9	-7.7	Vêtements et chaussures
334	323	-11	-3.3	3,127	3,432	305	9.8	-7.2	Vêtements et accessoires vestimentaires
87	84	-3	-3.4	892	864	-28	-3.1	-9.7	Chaussures
1,766	1,754	-12	-0.7	16,171	17,592	1,421	8.8	2.5	Biens de consommation divers
133	138	5	3.8	1,299	1,327	28	2.2	3.0	Téléviseurs, radios et phonographes
202	195	-7	-3.5	2,056	2,022	-34	-1.7	-7.6	Imprimés
225	223	-2	-0.9	2,101	2,303	202	9.6	-6.3	Montres, articles pour sports et jeux
319	319	-	-	2,949	3,138	189	6.4	1.9	Fournitures de maison
179	168	-11	-6.1	1,643	1,792	149	9.1	-4.5	Articles photographiques
708	711	3	0.4	6,122	7,010	888	14.5	11.4	Divers produits finis, non comestibles
458	376	-82	-17.9	5,081	4,562	-519	-10.2	-20.0	Transactions spéciales commerciales
371	385	14	3.8	3,759	3,790	31	0.8	-1.3	Ajustements de la B.de P.non distrib.

Table 9. Imports from Principal Trading Areas, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 9. Importations en provenance des marchés principaux, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equipment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Transactions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergétiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipement	Produits de l'automobile	Biens de consommation	Transactions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
October - octobre										
United States	1997	830.6	317.2	195.4	3,665.0	5,639.1	4,610.6	1,600.9	292.1	17,150.9
États-Unis	1998	915.6	284.8	198.4	3,890.1	6,105.2	5,150.9	1,804.0	204.3	18,553.3
Mexico	1997	17.8	11.5	0.2	64.9	205.1	325.0	40.4	1.2	666.1
Mexique	1998	17.1	22.3	0.5	48.6	245.1	302.4	49.2	0.3	685.4
Japan	1997	6.5	0.2	--	84.6	551.7	432.5	140.8	2.8	1,219.1
Japon	1998	5.5	0.3	--	134.7	577.7	386.2	139.6	1.6	1,245.5
EU / UE										
Germany	1997	15.9	2.1	0.3	108.4	232.9	77.0	47.5	4.1	488.1
Allemagne	1998	17.7	8.3	0.6	120.0	254.5	135.4	46.8	2.5	585.7
France	1997	40.0	0.1	0.3	58.7	339.3	4.8	75.8	2.9	521.8
France	1998	45.6	9.1	0.3	66.2	171.1	4.5	75.3	1.4	373.5
United Kingdom	1997	39.2	57.5	0.2	92.1	217.0	27.4	60.7	12.3	506.3
Royaume-Uni	1998	38.2	73.9	0.3	107.4	281.0	20.8	74.1	10.0	605.5
Italy	1997	32.5	1.6	1.6	79.4	82.9	7.9	54.6	1.8	262.2
Italie	1998	39.6	1.9	2.2	84.9	87.2	7.3	60.9	0.8	284.8
Other EU	1997	81.6	2.5	2.9	180.2	206.4	69.9	89.4	1.9	634.7
Autres UE	1998	86.9	27.3	5.5	179.3	222.3	85.4	113.7	2.1	722.3
Total	1997	209.0	63.8	5.2	518.8	1,078.5	187.0	328.1	22.9	2,413.4
	1998	228.0	120.5	8.9	557.7	1,016.1	253.3	370.7	16.7	2,572.1
NIC / PNI										
Korea, South	1997	4.8	--	--	34.1	168.1	32.6	37.6	0.3	277.4
Corée du Sud	1998	4.5	8.3	--	52.3	249.6	41.7	42.2	0.2	398.8
Hong Kong	1997	4.6	--	0.1	6.2	41.2	0.1	75.6	0.9	128.5
Hong Kong	1998	5.7	--	0.2	6.9	36.8	0.1	72.2	0.1	121.9
Taiwan	1997	3.0	--	0.8	47.9	228.8	5.7	54.4	0.8	341.5
Taiwan	1998	2.9	--	0.5	47.2	258.0	6.3	54.5	0.6	370.1
Singapore	1997	1.5	--	0.8	1.5	111.1	0.4	5.9	0.3	121.4
Singapour	1998	2.6	--	0.3	4.6	80.7	0.8	13.0	0.4	102.4
Total	1997	13.9	--	1.7	89.7	549.2	38.8	173.4	2.4	868.9
	1998	15.7	8.3	1.1	111.0	625.1	49.0	182.0	1.3	993.5
Other countries	1997	379.0	601.7	16.8	520.4	684.2	32.3	676.9	268.6	3,179.9
Autres pays	1998	403.3	388.4	17.5	548.2	798.1	42.3	741.3	235.2	3,174.2
Total	1997	1,456.7	994.6	219.3	4,943.5	8,707.8	5,626.1	2,960.5	590.0	25,498.6
	1998	1,585.2	824.6	226.5	5,290.2	9,367.3	6,184.2	3,286.8	459.4	27,224.2

Note:

EU European Union
UE Union européenne

NIC Newly Industrialized Countries
PNI Pays nouvellement industrialisé

Table 10. Imports from Principal Trading Areas, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 10. Importations en provenance des marchés principaux, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equipment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Transactions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergétiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipement	Produits de l'automobile	Biens de consommation	Transactions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
January to October - Janvier à octobre										
United States	1997	7,455.4	2,690.4	1,787.6	33,129.5	49,154.1	41,725.8	13,612.2	2,957.5	152,512.4
États-Unis	1998	8,360.2	2,994.6	1,832.8	36,491.0	54,469.6	45,337.6	15,616.4	2,571.6	167,673.8
Mexico	1997	308.7	231.6	3.2	416.7	1,600.8	2,877.1	296.2	9.8	5,744.1
Mexique	1998	345.2	194.9	5.0	460.2	2,013.4	2,834.7	422.3	3.2	6,278.9
Japan	1997	51.3	2.3	1.1	813.7	4,960.0	3,352.7	1,038.8	54.2	10,274.0
Japon	1998	42.6	11.0	0.4	1,087.0	5,721.3	3,693.3	1,217.1	15.4	11,788.1
EU / UE										
Germany	1997	115.9	11.8	5.0	1,168.5	1,952.5	762.1	387.2	49.1	4,452.1
Allemagne	1998	119.2	17.7	5.1	1,219.4	2,262.8	927.4	462.1	97.7	5,111.2
France	1997	316.6	87.2	2.9	603.4	2,776.7	41.6	551.9	41.9	4,422.2
France	1998	377.8	43.1	6.5	654.9	2,376.3	46.0	605.3	22.5	4,132.2
United Kingdom	1997	248.8	1,437.3	2.2	853.0	1,850.4	220.0	572.9	74.8	5,259.4
Royaume-Uni	1998	260.4	750.5	3.2	1,019.8	2,252.1	248.5	635.7	58.7	5,228.7
Italy	1997	218.9	31.0	15.9	737.5	914.1	69.8	531.6	22.7	2,541.3
Italie	1998	245.2	21.5	19.9	852.7	1,093.1	82.2	605.2	6.6	2,926.4
Other EU	1997	485.4	258.6	26.1	1,607.7	1,873.7	512.3	803.3	31.5	5,598.6
Autres UE	1998	558.9	198.6	37.1	1,778.8	2,104.7	515.4	1,062.9	23.8	6,280.1
Total	1997	1,385.6	1,825.8	52.1	4,970.1	9,367.3	1,605.9	2,847.0	220.0	22,273.8
	1998	1,561.4	1,031.2	71.8	5,525.6	10,089.1	1,819.4	3,371.2	209.3	23,679.0
NIC / PNI										
Korea, South	1997	25.0	9.8	0.6	355.5	1,450.3	221.3	314.0	14.4	2,390.9
Corée du Sud	1998	30.0	42.8	0.6	553.7	1,544.6	231.0	405.5	3.1	2,811.3
Hong Kong	1997	38.3	--	0.3	58.8	342.1	0.8	625.2	15.1	1,080.6
Hong Kong	1998	37.4	--	0.7	69.4	297.4	0.7	662.6	2.2	1,070.4
Taiwan	1997	30.1	--	7.8	471.8	1,829.7	69.8	438.8	18.8	2,866.9
Taiwan	1998	32.0	0.1	8.2	518.5	2,219.5	66.8	491.8	7.8	3,344.6
Singapore	1997	37.1	--	2.0	44.1	826.0	3.7	55.1	3.3	971.3
Singapour	1998	21.1	--	1.9	31.9	818.1	4.7	66.9	4.1	948.7
Total	1997	130.5	9.9	10.7	930.2	4,448.2	295.7	1,433.2	51.7	7,309.9
	1998	120.6	42.9	11.4	1,173.4	4,879.6	303.2	1,626.8	17.1	8,175.1
Other countries	1997	3,462.5	5,415.8	140.7	4,560.9	5,796.3	331.3	5,541.8	2,413.7	27,663.0
Autres pays	1998	3,766.3	4,116.2	166.6	5,250.7	6,593.7	460.2	6,486.6	2,390.2	29,230.4
Total	1997	12,794.2	10,175.9	1,995.3	44,821.1	75,326.6	50,188.5	24,769.1	5,706.9	225,777.5
	1998	14,196.4	8,390.9	2,087.9	49,987.9	83,766.7	54,448.4	28,740.4	5,206.9	246,825.5

Note:

EU European Union
UE Union européenne

NIC Newly Industrialized Countries
PNI Pays nouvellement industrialisé

Table 11. Imports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 11. Importations par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	October/Octobre		January to October Janvier à octobre		Variation Jan. to Oct. Janv. à oct.	Pays
	1997	1998	1997	1998	1998/1997	
	<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>				%	
North America						Amérique du Nord
Canada	408.5	412.7	3,774.1	3,987.9	5.7	Canada
Greenland	0.2	0.3	7.3	3.5	-52.1	Groenland
St Pierre-Miq.	0.1	--	0.3	0.2	-33.3	St-Pierre-Miq.
United States	17,150.9	18,553.4	152,512.5	167,673.8	9.9	États-Unis
Total	17,559.7	18,966.3	156,294.2	171,665.4	9.8	Total
Western Europe						Europe occidentale
Austria	50.9	61.0	516.9	522.3	1.0	Autriche
Belgium	94.9	101.3	697.1	792.1	13.6	Belgique
Denmark	44.8	55.2	333.5	483.2	44.9	Danemark
Finland	69.0	47.7	531.4	542.9	2.2	Finlande
France	521.9	373.6	4,422.2	4,132.3	-6.6	France
Germany	488.2	585.7	4,452.2	5,111.3	14.8	Allemagne
Gibraltar	-	-	0.1	1.9	...	Gibraltar
Greece	5.5	7.8	69.6	66.0	-5.2	Grèce
Iceland	6.9	9.6	69.6	72.2	3.7	Islande
Ireland	72.5	94.9	650.0	845.8	30.1	Irlande
Italy	262.2	284.8	2,541.4	2,926.5	15.2	Italie
Luxembourg	4.8	4.7	35.7	61.8	73.1	Luxembourg
Malta	3.7	4.7	73.4	28.2	-61.6	Malte
Netherlands	98.0	129.5	850.4	986.8	16.0	Pays-Bas
Norway	274.3	170.4	2,769.8	2,128.7	-23.1	Norvège
Portugal	15.8	15.9	177.1	170.8	-3.6	Portugal
Spain	64.4	65.5	635.9	669.4	5.3	Espagne
Sweden	114.2	139.0	1,101.1	1,139.0	3.4	Suède
Switzerland	92.9	82.9	765.3	906.6	18.5	Suisse
United Kingdom	506.4	605.6	5,259.4	5,228.8	-0.6	Royaume-Uni
Total	2,791.3	2,839.7	25,952.0	26,816.6	3.3	Total
Other Europe						Autre Europe
Albania	--	--	0.2	0.2	-	Albanie
Armenia	--	0.1	--	0.4	--	Arménie
Azerbaijan	--	--	0.1	0.3	200.0	Azerbaïdjan
Belarus	0.2	0.2	1.0	1.5	50.0	Bélarus
Bosnia Herzegovina	--	--	0.2	0.4	100.0	Bosnie Herzégovine
Bulgaria	2.3	2.2	71.4	41.8	-41.5	Bulgarie
Croatia	1.3	1.5	8.5	12.1	42.4	Croatie
Czech Republic	8.7	10.4	91.4	101.3	10.8	Tchèque, Rép
Estonia	1.1	1.9	8.6	23.8	176.7	Estonie
Former Yugoslavia	0.3	0.8	9.1	5.4	-40.7	Yougoslavie antér.
Georgia	--	0.1	0.4	1.1	175.0	Géorgie
Hungary	7.8	9.0	60.3	70.4	16.7	Hongrie
Kazakhstan	--	7.5	7.1	13.5	90.1	Kazakhstan
Kyrgyzstan	-	--	0.1	--	--	Kirghizistan
Latvia	0.1	1.1	2.1	2.9	38.1	Lettonie
Lithuania	1.3	0.9	21.2	15.5	-26.9	Lithuanie
Macedonia	0.3	0.2	4.2	4.8	14.3	Macedoine
Moldova	--	0.2	1.3	1.7	30.8	Moldavie
Poland	13.4	16.3	116.4	141.9	21.9	Pologne
Romania	5.9	16.0	58.4	96.8	65.8	Roumanie
Russia	52.7	61.5	476.9	573.1	20.2	Russie
Slovakia	3.8	3.9	38.0	54.0	42.1	Slovaquie
Slovenia	4.7	3.7	34.4	55.4	61.0	Slovénie
Tajikistan	-	1.1	0.7	5.0	614.3	Tadjikistan
Turkmenistan	--	--	--	--	--	Turkménistan
Ukraine	1.2	1.8	17.1	56.7	231.6	Ukraine
Uzbekistan	7.4	--	11.9	12.9	8.4	Ouzbékistan
Total	112.6	140.5	1,041.1	1,293.1	24.2	Total

Cansim (matrices 3887-3913)

Table 11. Imports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 11. Importations par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	October/Octobre		January to October Janvier à octobre		Variation Jan. to Oct. Janv. à oct.	Pays
	1997	1998	1997	1998	1998/1997	
	<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>				%	
Middle East						Moyen-Orient
Bahrain	0.4	--	2.0	5.7	185.0	Bahréïn
Cyprus	0.2	0.1	1.0	2.4	140.0	Chypre
Egypt	5.1	4.2	25.7	29.2	13.6	Égypte
Ethiopia	0.6	0.6	5.9	9.4	59.3	Éthiopie
Iran, Isla. Rep.	3.6	5.1	496.1	140.7	-71.6	Iran, Rép. Islam.
Iraq	30.9	33.7	83.0	70.0	-15.7	Irak
Israel	27.7	32.0	262.7	345.7	31.6	Israël
Jordan	--	0.3	0.6	0.9	50.0	Jordanie
Kuwait	0.3	0.2	1.5	2.5	66.7	Koweït
Lebanon	0.3	0.5	4.8	5.8	20.8	Liban
Libyan Arab. Jam.	-	-	--	-	--	Libyenne, Jam. ar
Oman (Muscat)	--	0.1	0.8	0.6	-25.0	Oman (Muscat)
Qatar	0.2	4.7	32.6	9.6	-70.6	Qatar
Saudi Arabia	57.0	47.2	542.7	342.7	-36.9	Arabie Saoudite
Somalia	-	--	0.1	--	--	Somalie
Sudan	--	--	0.1	0.6	500.0	Soudan
Syrian Arab. Rep.	0.1	0.1	1.2	11.4	850.0	Syrienne, Rép. ar
Turkey	17.7	26.6	159.2	210.0	31.9	Turquie
United Arab Emir.	1.6	0.8	11.5	10.5	-8.7	Émir. arabes unis
Yemen	8.2	--	16.5	0.1	-99.4	Yémen
Total	153.8	156.1	1,647.8	1,197.8	-27.3	Total
Other Africa						Autres pays d'Afrique
Algeria	53.5	49.5	464.7	458.2	-1.4	Algérie
Angola	--	-	0.1	16.4	...	Angola
Antarctica	-	-	-	0.4	...	Antarctique
Benin	-	-	--	--	--	Bénin
Botswana	0.4	-	1.4	0.8	-42.9	Botswana
Bouvet Island	-	-	--	-	--	Île Bouvet
Br. Indian O. Ter	-	--	0.2	--	--	Terr. Br. Oc. In.
Burkina Faso	--	--	--	0.1	--	Burkina Faso
Burundi	0.1	--	0.1	0.8	700.0	Burundi
Cameroon	0.8	0.7	7.5	10.8	44.0	Cameroun
Cape Verde	-	--	--	--	--	Cap-Vert
Central Af. Rep.	--	--	0.1	0.1	-	Rép Centrafr.
Chad	--	--	--	0.1	--	Tchad
Comoros	-	--	--	0.1	--	Comores
Congo	3.3	0.2	3.4	17.2	405.9	Congo
Congo, Dem. Rep.	-	-	10.2	-	-100.0	Congo, rép. dem.
Côte-d'Ivoire	8.1	4.3	30.5	93.9	207.9	Côte-d'Ivoire
Djibouti	-	-	--	--	--	Djibouti
Eq. Guinea	-	-	0.1	0.2	100.0	Guinée équat.
French S. Terr.	-	--	--	--	--	Ter. aust. franç.
Gabon	--	--	0.1	0.3	200.0	Gabon
Gambia	--	--	0.1	0.1	-	Gambie
Ghana	0.3	0.5	12.0	14.5	20.8	Ghana
Guinea	1.9	2.3	22.5	24.5	8.9	Guinée
Guinea-Bissau	-	-	0.2	--	--	Guinée-Bissau
Kenya	1.8	1.9	16.0	17.5	9.4	Kenya
Lesotho	0.6	-	7.4	5.5	-25.7	Lesotho
Liberia	-	0.1	--	0.8	--	Libéria
Madagascar	0.6	0.4	4.5	5.2	15.6	Madagascar
Malawi	0.1	0.2	2.7	3.4	25.9	Malawi
Mali	0.1	2.0	12.0	17.2	43.3	Mali
Mauritania	--	--	0.1	0.2	100.0	Mauritanie
Mauritius	1.2	1.7	13.2	18.3	38.6	Maurice
Morocco	4.6	2.8	34.1	34.9	2.3	Maroc
Mozambique	0.1	0.6	1.2	1.4	16.7	Mozambique
Namibia	0.1	7.9	0.6	60.6	...	Namibie
Niger	--	0.2	7.3	3.2	-56.2	Niger
Nigeria	89.0	5.7	508.8	296.2	-41.8	Nigéria
Reunion	--	--	--	0.1	--	Réunion

Table 11. Imports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 11. Importations par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	October/Octobre		January to October Janvier à octobre		Variation Jan. to Oct. Janv. à oct.	Pays
	1997	1998	1997	1998	1998/1997	
	<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>				%	
(Cont'd)						(Suite)
Other Africa						Autres pays d'Afrique
Rwanda	--	-	0.1	1.6	...	Rwanda
Sao Tome Prn.	--	-	--	--	--	Sao Tomé Prn.
Senegal	0.4	0.1	2.0	0.9	-55.0	Sénégal
Seychelles	--	--	1.6	0.1	-93.8	Seychelles
Sierra Leone	1.4	0.1	9.2	1.9	-79.3	Sierra Leone
South Africa	46.4	40.0	418.7	439.1	4.9	Afrique du Sud
St-Helena	--	--	0.1	--	--	Sainte-Hélène
Swaziland	0.2	--	5.1	0.3	-94.1	Swaziland
Tanzania, Un. Rep	0.2	--	2.7	1.1	-59.3	Tanzanie, Rép. un
Togo	3.8	2.8	45.4	57.1	25.8	Togo
Tunisia	0.5	0.7	7.2	6.3	-12.5	Tunisie
Uganda	1.7	0.6	8.8	6.7	-23.9	Ouganda
Western Sahara	-	-	-	--	...	Sahara occidental
Zambia	1.2	0.8	29.8	2.7	-90.9	Zambie
Zimbabwe	1.6	1.8	15.5	16.3	5.2	Zimbabwe
Total	224.1	128.3	1,707.5	1,637.1	-4.1	Total
Other Asia						Autre pays d'Asie
Afghanistan	--	0.1	0.8	0.5	-37.5	Afghanistan
Bangladesh	13.0	11.3	100.0	123.9	23.9	Bangladesh
Bhutan	-	-	0.1	--	--	Bhoutan
Brunei Darussalam	--	0.2	--	0.5	--	Brunei Darussalam
Cambodia	0.5	0.8	3.4	4.9	44.1	Cambodge
China, P. Rep.	684.9	807.3	5,307.3	6,372.9	20.1	Chine, Rép. pop.
Hong Kong	128.5	122.0	1,080.6	1,070.4	-0.9	Hong Kong
India	67.1	72.3	628.4	776.3	23.5	Inde
Indonesia	73.9	75.9	678.3	771.8	13.8	Indonésie
Japan	1,219.2	1,245.6	10,274.1	11,788.2	14.7	Japon
Korea, North	--	--	0.1	0.5	400.0	Corée du Nord
Korea, South	277.5	398.9	2,391.0	2,811.4	17.6	Corée du Sud
Laos P. Dem. Rep.	--	--	7.8	1.4	-82.1	Laos, rép. dm p.
Macau	5.5	4.8	48.0	55.4	15.4	Macao
Malaysia	194.3	193.6	1,631.7	1,646.7	0.9	Malaisie
Maldives	--	0.7	0.2	3.2	...	Maldives
Myanmar	1.3	1.3	17.6	18.5	5.1	Myanmar
Nepal	0.4	0.7	4.9	2.9	-40.8	Népal
Pakistan	19.6	18.6	174.6	193.6	10.9	Pakistan
Philippines	79.6	85.7	606.5	811.0	33.7	Philippines
Singapore	121.4	102.5	971.3	948.8	-2.3	Singapour
Sri Lanka	8.3	6.2	69.6	85.1	22.3	Sri Lanka
Taiwan	341.5	370.2	2,866.9	3,344.6	16.7	Taiwan
Thailand	137.2	131.2	984.3	1,052.5	6.9	Thaïlande
Vietnam	9.2	13.1	129.0	155.5	20.5	Viêt-Nam
Total	3,383.0	3,662.8	27,976.6	32,040.4	14.5	Total
Oceania						Océanie
American Samoa	--	0.1	--	0.5	--	Samoa américaines
Australia	129.6	142.8	943.9	1,060.4	12.3	Australie
Cocos Islands	--	-	--	--	--	Îles des Cocos
Cook Islands	-	--	--	0.2	--	Îles Cook
Fiji	0.2	1.4	2.4	2.9	20.8	Fidji
Fr. Polynesia	--	0.1	0.5	0.6	20.0	Polynésie fr.
Guam	0.1	0.2	0.6	1.7	183.3	Guam
Kiribati	-	--	--	--	--	Kiribati
Nauru	--	--	--	0.1	--	Nauru
New Caledonia	--	--	1.9	0.3	-84.2	Nouv.-Calédonie
New Zealand	24.3	27.0	316.3	335.5	6.1	Nouvelle-Zélande
Niue	--	-	0.1	8.4	...	Nioué
Norfolk Island	-	-	--	--	--	Île Norfolk
Papua, N.G.	0.1	--	1.7	4.3	152.9	Papouasie, N.-G.

Table 11. Imports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 11. Importations par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	October/Octobre		January to October Janvier à octobre		Variation Jan. to Oct. Janv. à oct.	Pays
	1997	1998	1997	1998	1998/1997	
	<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>				%	
(Cont'd)						(Suite)
Oceania						Océanie
Pitcairn Island	0.3	--	5.2	0.5	-90.4	Île Pitcairn
Solomon Islands	--	--	--	0.1	--	Îles Salomon
Tokelau	1.7	0.4	3.1	5.0	61.3	Tokélaou
Tonga	-	-	--	0.1	--	Tonga
U.S. Outlying Is.	1.8	1.1	11.7	18.0	53.8	Îles éloigné É.U.
Vanuatu	--	-	--	0.4	--	Vanuatu
Wallis Futuna Is.	-	-	--	--	--	Î. Wallis Futuna
Western Samoa	--	--	0.9	--	--	Samoa occidentale
Total	158.2	173.0	1,288.5	1,439.0	11.7	Total
South America						Amérique du Sud
Argentina	25.4	13.8	190.2	206.6	8.6	Argentine
Bolivia	3.2	2.3	13.6	12.7	-6.6	Bolivie
Brazil	123.4	126.2	1,074.7	1,135.1	5.6	Brésil
Chile	20.0	27.4	268.7	302.9	12.7	Chili
Colombia	23.7	28.1	244.0	283.7	16.3	Colombie
Ecuador	13.3	13.5	118.2	170.8	44.5	Équateur
Falkland Islands	--	0.2	--	0.2	--	Îles Falkland
French Guiana	-	--	-	0.1	...	Guyane française
Guyana	12.1	18.0	170.5	161.1	-5.5	Guyane
Paraguay	0.1	0.5	2.8	3.2	14.3	Paraguay
Peru	23.2	17.8	114.6	149.5	30.5	Pérou
Surinam	0.1	7.3	17.1	71.9	320.5	Surinam
Uruguay	6.7	4.8	57.9	52.1	-10.0	Uruguay
Venezuela	115.1	103.4	787.2	737.5	-6.3	Venezuela
Total	366.1	363.3	3,059.6	3,287.4	7.4	Total
Cent. Amer. Antilles						Amér. cent. Antilles
Anguilla	-	-	--	--	--	Anguilla
Antigua-Barbuda	--	--	1.2	2.7	125.0	Antigua-Barbuda
Bahamas	0.7	3.1	6.0	20.1	235.0	Bahamas
Barbados	1.3	1.1	11.5	10.0	-13.0	Barbade
Belize	1.1	0.2	11.9	7.9	-33.6	Belize
Bermuda	2.0	0.9	3.7	5.4	45.9	Bermudes
Br. Virgin Is.	--	0.3	--	0.5	--	Îles Vierges br.
Cayman Islands	--	--	0.5	1.1	120.0	Îles Cayman
Costa Rica	13.9	18.2	156.8	164.5	4.9	Costa Rica
Cuba	20.8	25.4	307.8	289.4	-6.0	Cuba
Dominica	0.1	0.2	1.2	1.5	25.0	Dominique
Dominican Rep.	8.3	9.9	91.4	94.8	3.7	Rép. Dominicaine
El Salvador	1.9	3.2	36.4	29.1	-20.1	El Salvador
Grenada	0.1	0.1	0.8	0.8	-	Grenade
Guadeloupe	0.5	0.1	0.8	1.0	25.0	Guadeloupe
Guatemala	6.6	9.4	113.8	143.8	26.4	Guatemala
Haiti	0.6	0.4	3.8	3.7	-2.6	Haïti
Honduras	5.2	5.4	47.0	69.6	48.1	Honduras
Jamaica	13.1	22.5	197.7	218.3	10.4	Jamaïque
Martinique	-	0.1	--	0.1	--	Martinique
Mexico	666.1	685.5	5,744.1	6,278.9	9.3	Mexique
Montserrat	--	--	0.3	--	--	Montserrat
Neth. Antilles	--	--	1.4	16.9	...	Antilles néerl.
Nicaragua	0.6	1.1	8.7	20.3	133.3	Nicaragua
Panama	3.1	2.5	38.3	30.6	-20.1	Panama
Saint Lucia	0.1	0.3	1.1	1.4	27.3	Sainte-Lucie
St. Kitts-Nevis	0.5	0.3	3.0	3.6	20.0	St Kitts-Nevis
St. Vincent Gren.	--	--	0.1	0.2	100.0	St-Vincent Gren.
Trinidad-Tobago	3.1	3.9	20.6	32.1	55.8	Trinité-Tobago
Turks Caicos Is.	--	--	0.3	0.5	66.7	Î. Turks Caicos
Total	749.8	794.2	6,810.4	7,448.7	9.4	Total
All Countries	25,498.6	27,224.2	225,777.5	246,825.5	9.3	Tous les pays

Table 12. Imports by Province of Clearance, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 12. Importations par province de dédouanement, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equip- ment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Trans- actions	Total
		Produits de l'agriculture de la pêche	Produits énergé- tiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipe- ment	Produits de l'automobile	Biens de consom- mation	Trans- actions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
October - octobre										
Newfoundland	1997	24.8	52.3	--	8.0	8.3	--	0.6	0.2	94.3
Terre-Neuve	1998	27.7	33.7	--	8.9	122.2	0.4	0.6	0.4	193.9
Prince Edward Is.	1997	0.3	-	--	4.1	0.6	--	0.1	--	5.1
Î. Prince-Édouard	1998	0.3	-	0.1	4.3	0.4	--	0.1	--	5.3
Nova Scotia	1997	25.9	222.3	1.0	44.6	81.9	117.4	6.9	3.0	502.9
Nouvelle-Écosse	1998	39.4	56.4	0.3	60.6	80.6	193.4	11.9	3.2	445.7
New Brunswick	1997	58.0	177.8	7.7	78.2	49.2	9.5	9.8	4.6	394.8
Nouveau-Brunswick	1998	48.4	112.6	10.2	69.5	56.7	16.2	12.2	5.0	330.8
Quebec	1997	202.6	257.0	56.8	876.2	1,394.6	166.6	477.2	106.4	3,537.4
Québec	1998	223.0	374.1	59.6	930.0	1,631.2	147.4	504.3	82.6	3,952.2
Ontario	1997	796.6	233.8	87.5	3,068.6	5,368.6	4,627.2	1,912.0	359.8	16,454.1
Ontario	1998	874.8	148.7	91.8	3,338.7	5,727.9	5,171.3	2,123.3	282.6	17,759.0
Manitoba	1997	46.9	22.8	6.4	161.6	412.9	121.5	77.8	15.8	865.8
Manitoba	1998	50.8	2.7	6.9	186.4	308.0	96.1	91.0	15.2	757.2
Saskatchewan	1997	15.9	2.7	2.7	115.4	218.2	42.8	13.5	7.2	418.4
Saskatchewan	1998	15.1	3.2	4.2	88.9	151.0	66.4	52.1	3.1	384.0
Alberta	1997	61.8	2.4	5.0	206.0	477.3	37.1	65.1	38.4	893.2
Alberta	1998	69.6	66.9	7.9	175.3	548.7	39.5	63.0	27.8	998.7
British Columbia	1997	223.8	21.6	52.2	380.7	696.2	504.0	397.4	52.9	2,328.8
Colombie britann.	1998	235.5	25.9	45.4	427.4	740.2	453.6	428.4	38.8	2,395.2
Yukon/N.W.T.	1997	--	1.8	--	0.1	0.1	--	--	1.7	3.7
Yukon/T.N.-O.	1998	0.6	0.4	-	0.3	0.3	--	--	0.6	2.2
Total	1997	1,456.7	994.6	219.3	4,943.5	8,707.8	5,626.1	2,960.5	590.0	25,498.6
	1998	1,585.2	824.6	226.5	5,290.2	9,367.3	6,184.2	3,286.8	459.4	27,224.2

Table 13. Imports by Province of Clearance, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 13. Importations par province de dédouanement, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equip- ment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Trans- actions	Total
		Produits de l'agriculture de la pêche	Produits énergé- tiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipe- ment	Produits de l'automobile	Biens de consom- mation	Trans- actions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
January to October - Janvier à octobre										
Newfoundland	1997	146.3	851.7	--	83.8	114.6	0.4	6.9	11.8	1,215.6
Terre-Neuve	1998	178.4	507.0	0.1	62.1	289.7	0.8	6.3	4.3	1,048.5
Prince Edward Is.	1997	3.1	--	0.2	5.6	5.3	0.1	1.1	1.7	17.3
Î. Prince-Édouard	1998	1.7	--	0.5	5.7	4.6	0.1	0.9	0.5	14.0
Nova Scotia	1997	299.6	1,858.3	6.9	444.4	703.3	961.1	61.6	43.5	4,378.6
Nouvelle-Écosse	1998	288.7	1,335.4	4.8	552.4	825.0	1,199.0	66.9	116.2	4,388.3
New Brunswick	1997	461.8	1,566.8	59.8	599.6	434.0	85.2	83.9	39.0	3,330.1
Nouveau-Brunswick	1998	457.0	1,106.7	74.6	645.0	570.3	154.8	108.7	48.0	3,165.2
Quebec	1997	1,836.1	3,426.8	497.3	8,455.3	12,491.9	1,156.0	4,254.3	998.9	33,116.6
Québec	1998	2,050.6	2,788.7	541.5	9,192.9	14,345.7	1,369.0	4,868.8	973.1	36,130.4
Ontario	1997	6,804.5	1,690.9	786.2	27,585.3	46,504.3	42,791.6	15,949.2	3,488.8	145,600.7
Ontario	1998	7,630.8	1,756.6	856.3	30,660.9	51,129.1	45,556.3	18,691.4	3,155.8	159,437.3
Manitoba	1997	404.8	61.8	57.7	1,418.5	3,367.0	860.0	671.8	166.2	7,007.7
Manitoba	1998	470.7	23.9	59.1	1,926.0	3,616.5	965.0	817.5	119.9	7,998.5
Saskatchewan	1997	178.3	25.0	23.5	1,096.8	1,851.6	416.8	150.8	73.1	3,816.0
Saskatchewan	1998	150.7	34.1	29.6	1,157.3	1,768.7	598.0	195.8	55.7	3,989.9
Alberta	1997	580.1	290.0	56.1	1,845.9	3,831.7	321.9	543.4	351.4	7,820.6
Alberta	1998	674.5	517.1	55.9	2,042.3	4,471.4	387.4	582.5	288.1	9,019.4
British Columbia	1997	2,068.7	390.8	507.7	3,284.9	6,016.5	3,595.0	3,045.6	518.9	19,428.1
Colombie britann.	1998	2,278.5	315.3	465.4	3,741.2	6,740.1	4,218.1	3,401.0	434.8	21,594.4
Yukon/N.W.T.	1997	10.8	13.9	--	1.0	6.4	0.4	0.4	13.5	46.3
Yukon/T.N.-O.	1998	14.6	6.1	--	2.2	5.7	--	0.5	10.5	39.7
Total	1997	12,794.2	10,175.9	1,995.3	44,821.1	75,326.6	50,188.5	24,769.1	5,706.9	225,777.5
	1998	14,196.4	8,390.9	2,087.9	49,987.9	83,766.7	54,448.4	28,740.4	5,206.9	246,825.5

FOR FURTHER READING

Selected publications
from Statistics Canada

LECTURES SUGGÉRÉES

Choisies parmi les publications
de Statistique Canada

Title

Exports by Country,
Quarterly, Bilingual

Exports by Commodity,
Monthly, Bilingual

Imports by Country,
Quarterly, Bilingual

Imports by Commodity,
Monthly, Bilingual

Exports, Merchandise Trade,
Annual, Bilingual

Imports, Merchandise Trade,
Annual, Bilingual

Titre

Exportations par pays,
Trimestriel, Bilingue

Exportations par marchandise,
Mensuel, Bilingue

Importations par pays,
Trimestriel, Bilingue

Importations par marchandise,
Mensuel, Bilingue

Exportations, commerce de marchandises,
Annuel, Bilingue

Importations, commerce de marchandises,
Annuel, Bilingue

65-003-XPB

65-004-XPB

65-006-XPB

65-007-XPB

65-202-XPB

65-203-XPB

To order a publication you may
telephone 1-613-951-7277 or use
facsimile number 1-613-951-1584.
For toll free in Canada only telephone
1-800-267-6677. When ordering by
telephone or facsimile a written
confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner
au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du
télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans
frais, au Canada, composez le 1-800-267-6677. Il
n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une
confirmation pour une commande faite par
téléphone ou télécopieur.

Technical Notes

The Canadian International Merchandise Trade Statistical Program

I Introduction

The objective of this text is to provide a general overview of the Canadian International Merchandise Trade Statistical Program with special reference to concepts and definitions. The text is intended for the general user and simplicity is emphasized. More technical details can be obtained from the International Trade Division upon request.

II Conceptual Framework

1. Objectives and Coverage: The primary objective of the Canadian International Merchandise Trade Statistical Program is to measure the change in the stock of material resources of the country resulting from the movement of merchandise into or out of Canada. Information on imports and exports are inputs into the System of National Accounts particularly in the Balance of Payments and Gross Domestic Product, and are used in the formulation of trade and budgetary policies. Governments, importers, exporters, manufacturers and shipping companies use trade statistics to:

- monitor import penetration and export performance;
- monitor commodity price and volume changes;
- examine transport implications.

2. Trade Statistics - Customs Basis/Balance of Payments Basis: Merchandise trade statistics are reported and presented on two different basis: Customs basis and Balance of Payment basis. (B.O.P.)

Notes Techniques

Le programme de statistiques sur le commerce international de marchandises du Canada

I Introduction

Le présent document contient un aperçu général du Programme de statistiques sur le commerce international de marchandises du Canada, notamment des concepts et des définitions. Il est destiné au grand public, aussi a-t-on essayé d'en faciliter la lecture. Pour plus de précisions techniques, s'adresser à la Division du commerce international.

II Cadre conceptuel

1. Objectifs et champ d'observation: Le but principal du Programme de statistiques sur le commerce international de marchandises du Canada est de mesurer les fluctuations du stock de ressources matérielles du pays qu'entraîne le mouvement des marchandises au Canada. Les renseignements sur les importations et les exportations sont introduits dans le Système de comptabilité nationale, notamment en ce qui concerne la balance des paiements et le produit intérieur brut, et servent à formuler les politiques commerciales et budgétaires. Les administrations publiques, les importateurs, les exportateurs, les fabricants et les expéditeurs utilisent les statistiques commerciales pour:

- vérifier la pénétration du marché par les importations et la performance des exportations;
- suivre les changements qui interviennent au niveau des prix et du volume des marchandises;
- examiner les répercussions en matière de transports.

2. Statistiques sur le commerce établies sur une base douanière et en fonction de la balance des paiements: Les statistiques sur le commerce des marchandises sont établies et présentées sur deux bases différentes: la base douanière et la base de la balance des paiements (B.D.P.)

When goods are imported into or exported from Canada, declarations must be filed with Customs giving such information as description and value of the goods, origin and port of clearance of commodities and the mode of transport. Most of this information is required for the purposes of Customs Administration. Statistics developed from administrative records of Customs are commonly referred to as Customs based trade statistics.

Customs based trade statistics are more accurate at measuring imports than they are at measuring exports. This is the case because Customs are typically more vigilant with respect to goods entering the country than they are with goods leaving the country.

Customs based export statistics may understate and/or incorrectly portray the destination of exports. Export statistics are understated when the proper documentation is not filed with Customs. Exports are incorrectly portrayed when the country of final destination is inaccurately reported on the customs documentation — this occurs most frequently when goods are routed through an intermediary country before continuing on to their final destination.

Statistics Canada does not have a measure of undercoverage but periodically conducts reconciliation exercises with its major trading partners — excluding the United States.

On January 1st, 1990, Canada entered into a Memorandum of Understanding (MOU) with the United States concerning the exchange of import data. As a consequence, each administration is using the other's import data to replace its own export data. Canada's international merchandise trade statistics are, therefore, no longer derived exclusively from the administrative records of Revenue Canada, Customs and Excise, but from United States Customs records as well.

Lorsque des marchandises sont importées au Canada ou en sont exportées, elles doivent être déclarées aux douanes et l'importateur ou l'exportateur doit donner des renseignements sur la désignation et la valeur des marchandises, leur origine et le bureau de dédouanement ainsi que sur le mode de transport. La plupart de ces renseignements sont requis par l'administration des douanes. On appelle généralement "statistiques commerciales établies sur la base douanière" les statistiques commerciales élaborées à partir des dossiers administratifs des douanes.

Les statistiques sur le commerce établies sur la base douanière sont plus exactes pour mesurer les importations que les exportations. En effet, les Douanes sont habituellement plus vigilantes en ce qui concerne les marchandises qui entrent au pays que pour celles qui en sortent.

Les statistiques sur les exportations établies sur la base douanière peuvent sous-estimer ou représenter incorrectement la destination des exportations, ou l'un et l'autre. Dans le premier cas, les exportations sont sous-estimées lorsque les documents officiels ne sont pas présentés aux Douanes. Dans le deuxième cas, elles sont représentées incorrectement lorsque le pays de la destination finale déclaré sur les documents douaniers n'est pas le bon. Ceci se produit le plus souvent lorsque les marchandises passent par un pays intermédiaire avant de parvenir à leur destination finale.

Statistique Canada n'a pas de mesure du sous-dénombrement, mais effectue périodiquement des opérations de comparaisons avec ses principaux partenaires commerciaux, sauf les États-Unis.

Un protocole d'entente conclu entre le Canada et les États-Unis sur l'échange de données sur les importations est entré en vigueur le 1^{er} janvier 1990. Chaque administration va désormais utiliser les données sur les importations de l'autre partie à la place de ses propres données sur les exportations. La statistique du commerce international de marchandises du Canada ne sera donc plus établie uniquement à partir des dossiers administratifs de Revenu Canada, Douanes et Accise, et utilisera également les dossiers des Douanes américaines.

Customs based information is adjusted to conform with the National Accounts concepts and definitions. The adjustments to derive Balance of Payments based trade data include trade definition, valuation and timing related adjustments. The principal difference between the two trade concepts is that Customs based merchandise trade statistics cover the physical movement of goods as they are reflected on customs documents, while Balance of Payments adjusted data are intended to cover all economic transactions between residents and non-residents which involve merchandise trade. This section describes the concepts and processes pertaining to the Customs based trade statistics only. (For further information on Balance of Payments adjusted data see the publication "*Canada's Balance of International Payments*" Catalogue no. 67-001-XPB).

3. System of Trade: Canadian trade statistics are compiled according to the "General" system of trade as defined by the United Nations Statistical Office. Under this system, imports include all goods which have crossed Canada's territorial boundary, whether for immediate consumption in Canada or stored in bonded Customs warehouses. Domestic exports include goods grown, extracted or manufactured in Canada, including goods of foreign origin which have been materially transformed in Canada. Re-exports are exports of goods of foreign origin which have not been materially transformed in Canada, including foreign goods withdrawn for export from bonded customs warehouses. Total exports are the sum of Domestic exports and Re-exports. Thus the general trade system, in principal, presents all goods entering the country (imports) and all goods leaving the country (exports). It differs from the "Special" system of trade in the treatment of imported goods into Customs bonded warehouses. Under the "Special" system, these goods are counted only if and when they are withdrawn from Customs warehouses for home consumption. They are not counted in export statistics unless they have first cleared Customs.

Les données établies sur la base douanière sont rectifiées pour qu'elles puissent concorder avec les concepts et les définitions de la comptabilité nationale. Les modifications apportées pour établir des données commerciales en fonction de la balance des paiements, portent sur la définition de commerce, l'évaluation et la période statistique. La différence principale entre ces deux concepts commerciaux est que les statistiques sur le commerce de marchandises établies sur une base douanière couvrent le mouvement des marchandises indiqué sur les documents douaniers, alors que les données établies en fonction de la balance des paiements portent sur toutes les transactions économiques effectuées entre résidents et non-résidents du Canada et concernant le commerce de marchandises. Le présent chapitre traite des concepts et des procédés relatifs aux statistiques établies sur la base douanière. (Pour plus amples renseignements concernant les données sur base de la balance des paiements voir la publication "*Balance des paiements international du Canada*" n° 67-001-XPB au catalogue).

3. Système commercial: Les statistiques sur le commerce du Canada sont rassemblées selon le système commercial "général" défini par le Bureau de statistiques des Nations Unies, en vertu duquel les importations portent sur toutes les marchandises qui ont franchi les frontières du Canada, que ce soit pour y être consommées immédiatement ou pour être mises dans un entrepôt de douane. Les exportations nationales comprennent les produits cultivés, extraits ou fabriqués au Canada (y compris les produits d'origine étrangère qui ont été transformés au Canada). Les réexportations sont les exportations de produits d'origine étrangère qui n'ont pas été transformés au Canada (y compris les produits étrangers sortis des entrepôts de douane aux fins d'exportation). Le total des exportations correspond à la somme des exportations nationales et des réexportations. Le système commercial général couvre donc, en principe, toutes les marchandises qui entrent au pays (importations) et toutes celles qui en sortent (exportations). Il diffère du système commercial "spécial" par le traitement des marchandises importées qui sont entreposées en douane. Dans le cas du système "spécial", il n'est tenu compte de ces produits que lorsque ceux-ci sont sortis d'entrepôt de douane aux fins de consommation nationale et il n'en est pas tenu compte dans les statistiques d'exportation s'ils n'ont pas tout d'abord été dédouanés.

Conceptually, under the "General" system, the statistical frontier coincides with the geographical boundary, while under the "Special" system, it coincides with the Customs boundary.

- 4. Valuation:** For Customs purposes, imports are recorded at values established according to the provisions of the Customs Act, which, since January 1st, 1985, reflects valuation methods based on the General Agreement on Tariffs and Trade (GATT) Valuation Code System. It generally requires the value for duty of imported goods be equivalent to the transaction value or the price actually paid.

To determine the transaction value of imported goods, all transportation and associated costs arising in respect of the goods being appraised prior to and at the place of direct shipment to Canada, are to be added to the price of the goods. Therefore, Canadian imports are valued F.O.B. (Free on Board), place of direct shipment to Canada. It excludes freight and insurance costs in bringing the goods to Canada from the point of direct shipment.

To countries other than the United States, exports are, in principal, valued or recorded at the values declared on export documents which usually reflect the transaction value, i.e. actual selling price, or in the case of a non-arm's length transaction, the transfer price used for company accounting purposes. Canadian exports to overseas countries are valued at F.O.B. port of exit, including domestic freight charges to that point but net of discounts and allowances. As of January, 1990, Canadian exports to the U.S. are valued F.O.B. point of exit from Canada. Prior to 1990, they were valued F.O.B. place of lading net of freight charges, discounts and allowances.

- 5. Statistical Period:** The reference period is the calendar month and the calendar year. The closing of the statistical month for imports and Canadian exports to the United States is defined as the last calendar day of the month, based as closely as practicable on the date of clearance from Customs.

En théorie, dans le cadre du système "général", la frontière statistique coïncide avec les limites géographiques du pays, alors que dans le cadre du système "spécial", elle coïncide avec la frontière douanière.

- 4. Évaluation:** Aux fins des douanes, les importations sont présentées selon les valeurs établies conformément aux dispositions de la Loi sur les douanes qui, depuis le 1^{er} janvier 1985, prévoit l'application de méthodes d'évaluation fondées sur le Code d'évaluation de l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce (GATT). En général, la valeur imposable des marchandises importées doit correspondre à la valeur transactionnelle.

Pour déterminer la valeur transactionnelle des produits importés, il faut ajouter au prix de ces produits tous les frais de transport et tous les frais connexes engagés à l'égard des marchandises avant l'expédition directe au Canada jusqu'au lieu d'expédition directe. En conséquence, le prix des importations canadiennes est le prix F.A.B. (Franco à bord), lieu d'expédition directe au Canada. Les coûts du fret et de l'assurance nécessaires pour acheminer les marchandises au Canada depuis le point d'expédition direct ne sont pas compris.

Dans le cas des pays autres que les États-Unis, les exportations sont, en principe, évaluées ou enregistrées selon la valeur déclarée dans les documents d'exportation; il s'agit habituellement de la valeur transactionnelle, c.-à-d. du prix de vente réel ou, dans le cas des opérations d'entreprises affiliées, du prix de transfert adopté par les sociétés à des fins comptables. Les prix de la plupart des exportations canadiennes vers des pays d'outre-mer sont des prix F.A.B., port de sortie, fret intérieur compris jusqu'à ce point, mais sans les escomptes ni les rabais. À compter de janvier 1990, les exportations du Canada aux États-Unis sont évaluées F.A.B. au point de sortie du Canada. Avant 1990, elles étaient évaluées F.A.B. au point de chargement après déduction du fret, des escomptes et des rabais.

- 5. Période statistique:** La période de référence est le mois et l'année civils. La fin du mois statistique des importations et des exportations canadiennes aux États-Unis correspond au dernier jour du mois civil pour lequel il est possible d'obtenir des données sur le dédouanement.

The closing of the statistical month for exports, to countries other than the United States, is also defined as the last calendar day of the month. Those export documents which are received too late for incorporation in the current month are assigned to the month the transaction took place. If a monthly summary report from a high volume exporter is not received on time, the data are imputed for the current month and revised with the trade value in the following statistical month.

6. Trading Partner Attribution (Country of origin/destination): Exports are attributed to the country which is the last known destination of the goods at the time of export. Exports to the United States are attributed to the state of destination.

Imports are attributed to their country of origin, that is, the country in which the goods were grown, extracted or manufactured in accordance to the rules of origin administered by Revenue Canada, Customs and Excise. Imports from the United States are attributed to the state of origin. Prior to 1988, most imports were attributed to the country of export/consignment with the exception of imports from Central and South America.

7. Principal Trading Areas: The “principal trading areas” are country groupings defined as follows:

United States: (includes trade with Puerto Rico and the U.S. Virgin Islands).

Japan:

E.U. (European Union): Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Portugal, Spain, Sweden and United Kingdom. Note: United Kingdom, Ireland and Denmark joined the European Union on January 1st, 1973; Greece on January 1st, 1981; Portugal and Spain on January 1st, 1986 and Austria, Finland and Sweden on January 1st, 1995.

Pour les exportations, la fin du mois statistique, vers les pays autres que les États-Unis correspond aussi au dernier jour du mois civil. Les documents d'exportation qui parviennent trop tard pour que l'on puisse les intégrer au mois en cours sont affectés au mois où la transaction a eu lieu. Si le rapport sommaire mensuel d'un gros exportateur ne parvient pas à temps, ces données sont imputées au mois en cours, puis rajustées au cours du mois statistique suivant en fonction des valeurs observées.

6. Désignation des partenaires commerciaux (pays d'origine/pays de destination): Les exportations sont attribuées au pays désigné comme la dernière destination connue des marchandises au moment de l'exportation. Les exportations vers les États-Unis sont attribuées à l'état de destination.

Les importations sont attribuées au pays d'origine, c'est-à-dire au pays où les produits ont été cultivés, extraits ou fabriqués, conformément aux règlements des pays d'origines administrés par Revenu Canada, Douanes et Accise. Les importations en provenance des États-Unis sont attribuées à l'état d'origine. Avant 1988, la plupart des importations étaient attribuées aux pays d'exportation/consignation à l'exception des importations en provenance d'Amérique centrale ou d'Amérique du Sud.

7. Principales zones commerciales: Les “principales zones commerciales” sont les groupes de pays suivants:

États-Unis: (y compris le commerce avec Porto Rico et les Îles Vierges américaines).

Japon:

U.E. (Union européenne): l'Allemagne, l'Autriche, la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la Finlande, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas le Portugal, le Royaume-Uni, et la Suède. Note: le Royaume-Uni, l'Irlande et le Danemark se sont joints à l'Union européenne (U.E.) le 1^{er} janvier 1973; la Grèce le 1^{er} janvier 1981; le Portugal et l'Espagne le 1^{er} janvier 1986; et l'Autriche, la Finlande et la Suède le 1^{er} janvier 1995.

Other O.E.C.D.: Australia, Canada, Iceland, Mexico, New Zealand, Norway, Switzerland, Turkey and new members; Hungary, Poland and South Korea (January 1997) and the Czech Republic (January 1996). The European Union (E.U.) countries, United States, and Japan are also members of O.E.C.D. (the Organization for Economic Cooperation and Development), but are shown separately.

Other Countries: This group includes all countries and territories other than the United States, Japan, E.U. and other O.E.C.D.

8. Legal Framework: Import and export statistics with countries other than the United States are derived from information contained on administrative records collected by Revenue Canada, Customs and Excise, under the Customs Act. Copies of these documents (or information therefrom) are sent to Statistics Canada in accordance with Section 25 of the Statistics Act. It follows that the disclosure of trade statistics is governed by both the Customs Act and the Statistics Act and is subject to the provisions of Section 17.(2)(a) of the latter. Disclosure of export statistics to the United States is now governed by a Memorandum of Understanding which provides for an exchange of detailed import statistics between Canada and the United States.

Questions concerning details of methods not covered by these notes should be addressed in writing to the Director, International Trade Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

Autres O.C.D.É.: l'Australie, le Canada, l'Islande, le Mexique, la Norvège, la Nouvelle-Zélande, la Suisse, la Turquie et les nouveaux pays membres; la Hongrie, la Pologne et la Corée du Sud (janvier 1997) et la République Tchèque (janvier 1996). Les pays de l'Union européenne (U.E), les États-Unis, et le Japon sont aussi membres de l'O.C.D.É. (l'Organisation de coopération et de développement économique), mais ils sont montrés séparément.

Autres pays: Ce groupe comprend tous les pays et territoires autres que les États-Unis, le Japon, les pays de l'U.E. et les autres pays de l'O.C.D.É.

8. Cadre juridique: Les statistiques des importations et celles des exportations pour les pays autres que les États-Unis sont tirées d'éléments qui figurent dans les dossiers administratifs de Revenu Canada, Douanes et Accise, et qui ont été obtenus en vertu de la Loi sur les douanes. Des copies de ces documents (ou des renseignements qu'ils contiennent) sont envoyées à Statistique Canada, conformément à l'article 25 de la Loi sur la statistique. En conséquence, la divulgation de statistiques commerciales est régie à la fois par la Loi sur les douanes et par la Loi sur la statistique. Elle est assujettie aux dispositions de l'article 17.(2)(a) de cette dernière. La divulgation de la statistique des exportations vers les États-Unis est maintenant régie par un Protocole d'entente qui prévoit l'échange de statistiques détaillées sur les importations entre le Canada et les États-Unis.

Toute question portant sur un aspect des méthodes qui n'aurait pas été traité dans les pages précédentes doit être adressée par écrit au directeur de la Division du commerce international, Statistique Canada, Ottawa, Ontario K1A 0T6.